PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XLVIII Nr. 11244 | Duminică 15 octombrie 1978 | 6 PAGINI — 30 BANI

„ZIUA ENERGETICIANULUI"

Sărbătorim astăzi „Ziua energeticianului", zi în care întregul nostru popor omagiază munca plină de abnegație a celor care dau forță și lumină țării. Consecvenți tradițiilor de prestigiu, de ziua lor energeticienii raportează realizări importante în înfăptuirea politicii partidului în domeniul energeticii.

Succesele din acest an ale energeticienilor se adaugă celor dobîndite în primii doi ani ai cincinalului, iar activitatea lor rodnică, perseverentă oferă garanția că industria noastră energetică va înfăptui obiectivele stabilite de Congresul al XI-lea și Conferința Națională ale partidului, aducîndu-și astfel o contribuție importantă la accelerarea progresului economico-social al țării. Răspunderile energeticienilor pentru realizarea programului energetic național, pentru asigurarea resurselor energetice necesare economiei naționale sporesc considerabil acum, în condițiile în care pretutindeni se cer eforturi stăruitoare pentru trecerea de la acumulările cantitative la o calitate nouă, superioară, prin accentuarea factorilor intensivi, de eficiență ai activității economice.

Putem spune, pe drept cuvînt, că economia națională în ansamblul său pulsează în ritmul alimentării energetice continue, zi și noapte. De aceea, nu există sarcină mai importantă pentru energeticienii noștri — începînd de la cadrele din minister pînă la muncitorii, inginerii și conducătorii de întreprinderi — decît aceea de a acționa în continuare, în mod și mai hotărît, pentru folosirea cît mai rațională a capacităților energetice existente, întreținerea în bune condiții și repararea la timp a utilajelor, reducerea consumurilor tehnologice în centrale și a pierderilor de energie în rețele, pentru întărirea controlului, disciplinei și răspunderii în muncă, spre a se asigura funcționarea ireproșabilă a sistemului energetic național.

De ziua lor, energeticienii privesc cu încredere și optimism spre viitor, spre sarcinile sporite și complexe pe care le au de înfăptuit în acest an, ca de altfel în întregul cincinal. Evaluîndu-și cu exigență și responsabilitate muncitorească posibilitățile de care dispun pentru sporirea producției și eficienței economice, ei sînt hotărîți să-și aducă o contribuție sporită la dezvoltarea dinamică a economiei naționale.

Foto : S. Cristian, E. Dichiseanu

LUMINA PÎINII

Să credem doar în pîinea
ce-o lumînează munca
Blazonul ei de spice
în suflet să-l avem
Ca plopii nemuririi
'nălțîndu-se spre astre
In vatra de milenii
sămînța să-i păstrăm
Să credem fără preget
livezile de mere
Învăluite toate
în taină de nuntire
Livezile arzînde
prin dealuri de fruntarii
Legende-învăluite
cu nimb de nemurire
Să credem pîinea muncii
și veșnic s-o udăm
Cu lacrima sudorii
curgîndu-ne prin vine
Deviza-i neîntreruptă
sub steag s-o fluturăm :
Nici pîine fără muncă
nici muncă fără pîine.

Ionel TECȘA

În întrecere – de la cuvînt la faptă

● **Energeticienii de la întreprinderea „Electrocentrale" Mintia-Deva**, folosind cu randament superior mijloacele tehnice, au produs și pulsat peste plan în rețeaua sistemului energetic național, de la începutul anului, mai mult de 150 milioane kWh energie electrică.

● **Lucrătorii Centralei termoelectrice de la Brazi** au realizat suplimentar, în perioada care a trecut din acest an, 145 milioane kilowați-oră energie electrică.

● Cu succese remarcabile întîmpină ziua lor și **colectivele sălbei de hidrocentrale de pe Bistrița.** Ele au îndeplinit de pe acum sarcinile de plan pe primii trei ani ai cincinalului și au livrat cel de-al 150-lea milion kWh în rețelele sistemului național, peste prevederile la zi.

● **Muncitorii, tehnicienii și inginerii întreprinderii „Electrocentrale" din Rîmnicu Vîlcea** au depășit de aproape două ori angajamentul anual la producția de energie electrică și, totodată, au sporit suplimentar productivitatea muncii cu 6 la sută.

● **Oamenii muncii de la întreprinderea „Electrocentrale" din Curtea de Argeș**, care deservesc cele 17 hidrocentrale date pînă acum în exploatare pe rîul Argeș, au reușit să înregistreze, în ajunul sărbătorii lor, cel de-al 15 000 000-lea kWh energie electrică pulsat, peste plan, în sistemul energetic.

● **Colectivele de la termocentralele Iernut, Fintinele și Tîrnăveni**, din județul Mureș, menținînd în funcțiune și la regim optim de exploatare turboagregatele și celelalte instalații tehnologice, raportează depășirea cu 30 milioane kWh energie electrică a angajamentului anual.

EXIGENȚELE CODULUI ETIC

● Pur, ca aerul de la țară... ● Moment școlar în hala uzinei ● Cînd portretul infracțiunii se estompează sub culorile mincinoase ale toleranței ● Convorbiri „în interes de serviciu" ● Ce știm și ce nu știm despre... acarul Păun ● Dialog cu cititorii

PAGINA A II-A

PRIMIRI LA TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU

Delegația Partidului Comunist al Uniunii Sovietice

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, a primit, simbătă, delegația Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, condusă de Andrei Gromiko, membru al Biroului Politic al C.C. al P.C.U.S., ministrul afacerilor externe, care face o vizită de prietenie în țara noastră, la invitația C.C. al P.C.R. Din delegație fac parte Boris Ponomariov, membru supleant al Biroului Politic, secretar al C.C. al P.C.U.S., Konstantin Rusakov, secretar al C.C. al P.C.U.S., Vasili Drozdenko, membru al C.C al P.C.U.S., ambasadorul Uniunii Sovietice la București.

La primire au participat tovarășii Paul Niculescu, membru al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., viceprim-ministru al guvernului, Ștefan Andrei, membru supleant al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., ministrul afacerilor externe, Vasile Mușat, secretar al C.C. al P.C.R., Gheorghe Badrus, membru supleant al C.C. al P.C.R., ambasadorul țării noastre la Moscova.

Conducătorul delegației a transmis tovarășului Nicolae Ceaușescu un cald salut prietenesc din partea Biroului Politic al C.C. al P.C.U.S. și personal a tovarășului Leonid Ilici Brejnev.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a mulțumit și a rugat să se transmită din partea Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R. și a sa personal un cald salut prietenesc tovarășului Leonid Ilici Brejnev.

În cadrul întrevederii s-a exprimat satisfacția față de dezvoltarea relațiilor dintre P.C.R. și P.C.U.S., dintre România și Uniunea Sovietică, în spiritul înțelegerilor realizate cu prilejul întîlnirilor dintre tovarășii Nicolae Ceaușescu și Leonid Ilici Brejnev. Totodată, a fost relevată dorința comună de a se adînci și în viitor conlucrarea, solidaritatea și prietenia frățească dintre partidele, țările și popoarele noastre, în folosul cauzei socialismului și comunismului, al păcii, securității și colaborării internaționale.

Au fost abordate, de asemenea, unele probleme actuale ale vieții politice mondiale, ale mișcării comuniste și muncitorești internaționale.

După întrevedere, tovarășul Nicolae Ceaușescu a reținut la dejun pe membrii delegației Partidului Comunist al Uniunii Sovietice.

Au luat parte tovarășii Manea Mănescu, Iosif Banc, Paul Niculescu, Gheorghe Rădulescu, Iosif Uglar, Ilie Verdeț, Ștefan Andrei, Vasile Mușat, Dumitru Turcuș, adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., Constantin Oancea, adjunct al ministrului afacerilor externe, Gheorghe Badrus, ambasadorul României la Moscova.

În timpul dejunului, tovarășul Nicolae Ceaușescu a toastat pentru continua dezvoltare a relațiilor de colaborare dintre P.C.R. și P.C.U.S., dintre cele două țări și popoare, în sănătatea tovarășului Leonid Ilici Brejnev.

Tovarășul Andrei Gromiko a toastat pentru întărirea continuă a relațiilor frățești dintre partidele, țările și popoarele noastre, în sănătatea tovarășului Nicolae Ceaușescu.

Întrevederea și dejunul s-au desfășurat într-o atmosferă prietenească.

Ambasadorul Republicii Populare Ungare

Simbătă, 14 octombrie, tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Republicii Socialiste România, a primit pe György Biczó, ambasadorul Republicii Populare Ungare la București, în vizită de rămas bun, în legătură cu încheierea misiunii sale în țara noastră.

A avut loc o convorbire care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, tovărășească.

ÎN AGRICULTURĂ

REALIZĂRILE SĂPTĂMÎNII RECORD îndeamnă la mobilizarea și mai puternică a tuturor forțelor satelor

CUM AU AVANSAT LUCRĂRILE ÎN PERIOADA 9-14 OCTOMBRIE

Din datele centralizate la ministerul de resort rezultă :

● **PORUMBUL** — a fost cules de pe 300 000 ha, ajungîndu-se la 33 la sută din suprafețele cultivate.

● **SFECLA DE ZAHĂR** — a fost strînsă de pe 28 000 ha.

● **SOIA** — a fost recoltată de pe 40 000 ha.

● **FLOAREA-SOARELUI** — prin cele 14 000 ha recoltate, lucrarea a intrat în stadiu final.

● **CARTOFII DE TOAMNĂ** — producția a fost pusă la adăpost de pe 9 000 ha.

● **SEMĂNATUL GRÎULUI** — pe 529 200 ha, de la începutul campaniei însămînțîndu-se 71 la sută din suprafețele prevăzute.

Pe primele locuri

Răspunzînd cu entuziasm chemării partidului de a face din această săptămînă o săptămînă de record la recoltarea, transportul și depozitarea producției, la însămînțări, oamenii muncii din agricultura multor județe au obținut rezultate remarcabile. Din lista largă a celor aflați în primele locuri, evidențiem :

La culesul porumbului, mai întîi o apreciere pentru întreprinderile agricole de stat, care, pe ansamblu, au ajuns la 47 la sută din suprafețele cultivate. În cooperativele agricole, suprafețele cele mai mari au fost recoltate în județele : **Ilfov** — 31 950 ha, **Dolj** — 17 850 ha, **Teleorman** — 23 400 ha, **Ialomița** — 17 000 ha, **Mehedinți** — 7 900 ha ; **Iași** — 10 000 ha, **Brăila** — 10 000 ha, **Argeș** — 6 000 ha, **Botoșani** — 9 100 ha, **Buzău** — 9 000 ha etc.

La strîngerea sfeclei de zahăr, cu suprafețele recoltate în această săptămînă, lucrarea este avansată în cooperativele agricole din județele **Bacău** — 75 la sută din prevederi, **Vaslui** — 73 la sută, **Neamț** — 74 la sută, **Dîmbovița** — 72 la sută, **Tulcea** — 65 la sută, **Ilfov** — 62 la sută, **Timiș** — 56 la sută, **Olt** — 55 la sută, **Buzău** — 62 la sută etc.

La floarea-soarelui, practic, recoltarea s-a încheiat în întreprinderile agricole de stat și a mai rămas de strîns producția de pe 4 400 ha în cooperativele agricole din județele **Satu Mare, Neamț, Bacău și Botoșani,** unde vegetația culturilor a fost întîrziată.

La semănatul grîului, prin suprafețele realizate se evidențiază cooperativele agricole din județele **Dolj** — 26 500 ha (ajungîndu-se la 97 la sută din plan), **Mehedinți** — 13 800 ha (98 la sută), **Tulcea** — 7 600 ha (93 la sută), **Galați** — 12 000 ha (94 la sută), **Olt** — 21 200 ha (94 la sută), **Buzău** — 13 000 ha (89 la sută), **Ialomița** — 22 500 ha (84 la sută), **Bihor** — 20 000 ha (68 la sută), **Teleorman** — 30 000 ha (73 la sută).

Se putea și mai bine

Cu toate rezultatele bune obținute în ansamblu, într-o serie de județe lucrările nu s-au desfășurat săptămîna aceasta în ritmul dorit.

La semănatul grîului — lucrarea cea mai urgentă — există întîrzieri într-un șir de județe. Principala cauză — nerealizarea vitezei de lucru stabilite. Astfel, în ziua de 14 octombrie, în cooperativele agricole din județul **Ilfov** ritmul s-a realizat numai în proporție de 38 la sută, **Constanța** — 52 la sută, **Timiș** — 44 la sută, **Prahova** — 16 la sută, **Brăila** — 34 la sută, **Vaslui** — 23 la sută etc. Se impune o maximă concentrare de forțe la eliberarea și pregătirea terenurilor destinate grîului, astfel ca semănătorile să aibă front larg de lucru.

La culesul porumbului se constată mari diferențieri între județe în ce privește ritmul recoltării. Cu totul scăzut este ritmul zilnic de recoltare în cooperativele agricole din județele **Tulcea** — 33 la sută din grafic, **Constanța** — 46 la sută, **Arad** — 26 la sută, **Vrancea** — 45 la sută, **Iași** — 30 la sută, **Timiș** — 35 la sută etc. Atrage atenția că în cooperativele agricole dintr-un șir de județe — **Vîlcea, Gorj, Galați, Bacău, Vaslui, Iași, Botoșani, Olt, Arad, Timiș, Buzău** ș.a. — nu sînt folosite toate mijloacele mecanice de recoltare.

La transportul și depozitarea producției, nu peste tot munca este bine organizată. Pe cîmp există mari cantități de produse recoltate — la data de 14 octombrie se aflau peste 790 000 tone de porumb și 600 000 tone sfeclă de zahăr — îndeosebi în județele **Olt, Teleorman, Ialomița, Brăila, Galați, Vaslui, Constanța,** ceea ce impune folosirea cu randament sporit a mijloacelor de transport și mai buna organizare a muncii la bazele de recepție.

Acum, cînd timpul presează și vremea poate deveni instabilă, este absolut necesar ca, pretutindeni, sub conducerea organelor și organizațiilor de partid, comandamentele locale și conducerile unităților agricole să acționeze cu și mai multă stăruință — mobilizînd toate forțele satelor și folosind din plin mijloacele mecanice — pentru a face din fiecare zi a săptămînii viitoare o zi de vîrf, o zi a ritmurilor și mai înalte la executarea lucrărilor agricole de toamnă.

Aurel PAPADIUC

CRONICA SĂPTĂMÎNII

internă și internațională

Toate forțele concentrate spre îndeplinirea integrală a planului pe 1978!

Stilul de lucru propriu secretarului general al partidului de a controla sistematic pe teren modul de îndeplinire a hotărîrilor Congresului al XI-lea și ale Conferinței Naționale a fost din nou ilustrat, în această săptămînă, de **cuprinzătorul dialog de lucru al tovarășului Nicolae Ceaușescu pe platforma industrială Militari din Capitală,** care a prilejuit **examinarea celor mai noi soluții în direcția progresului tehnic și creșterii eficienței în domeniul construcțiilor.** Realizările în domeniul cercetării originale — expresie a cerințelor revoluției tehnico-științifice — permit importante progrese pe linia extinderii mecanizării, a folosirii unor materiale noi și elemente prefabricate rezistente și ușoare, a reducerii consumurilor, îndeosebi de metal, a ridicării gradului de funcționalitate și confort al construcțiilor. Cu atît mai mult este de datoria forurilor de resort să treacă fără întîrziere la aplicarea importantelor indicații trasate în acest sens de secretarul general al partidului, care a subliniat în mod deosebit necesitatea elaborării în cel mai scurt timp a unor programe de măsuri care să prevadă generalizarea celor mai eficiente soluții și materiale în această ramură atît de importantă a economiei naționale.

Cronica politică a acestei săptămîni înscrie, de asemenea, ca un moment marcant, **ședința Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R.,** în cadrul căreia, odată cu înalta apreciere dată succeselor înregistrate în îndeplinirea planului pe primele nouă luni ale anului, a fost pusă în evidență existența unor neajunsuri și rămîneri în urmă în unele sectoare. Pentru toate organizațiile de partid și conducerile unităților economice constituie un ghid călăuzitor măsurile stabilite cu acest prilej, în spiritul indicațiilor și sarcinilor prioritare subliniate în cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu la recenta Consfătuire de lucru de la C.C. al P.C.R., astfel încît **să fie pe deplin valorificate condițiile existente pentru realizarea planului producției nete și fizice, a producției destinate exportului, a lucrărilor de investiții pe anul în curs, pentru creșterea eficienței întregii activități economice.** Iată obiectivele fundamentale spre a căror traducere în viață se cer concentrate inițiativa, energia creatoare, spiritul de responsabilitate socială ale tuturor oamenilor muncii din industrie și de pe șantiere.

Preocuparea constantă a partidului pentru continua perfecționare a activității economice și ridicarea nivelului de trai material și spiritual al poporului și-a găsit o nouă expresie concludentă în examinarea de către Comitetul Politic Executiv a unor măsuri legislative de deosebită importanță — ca proiectul Legii privind formarea, planificarea, destinația și vărsarea beneficiilor unităților economice de stat, precum și proiectul Legii învățămîntului, menită să asigure reglementarea unitară a problemelor referitoare la structura, organizarea și conținutul învățămîntului de toate gradele, corespunzător cerințelor actuale și de perspectivă ale dezvoltării economico-sociale a țării.

Pentru o activitate record în agricultură!

Săptămîna ce se încheie are o însemnătate deosebită pentru executarea și încheierea în bune condiții a celor mai multe lucrări agricole de toamnă. Tocmai de aceea, ea s-a desfășurat sub semnul unei maxime mobilizări a tuturor forțelor de la sate spre a atinge nivelul unei săptămîni a muncii record în agricultură. Prin muncă harnică au fost obținute rezultate bune în majoritatea județelor țării. Firește, aceasta nu poate însemna o diminuare a eforturilor în săptămîna care urmează ; dimpotrivă, este necesar ca într-adevăr **în toate unitățile activitatea să se ridice la niveluri-record.** Pe primul plan al urgențelor se află : încheierea imediată a însămînțării grîului ; intensificarea culesului și depozitării porumbului pe măsură ce ajunge la maturitate : grăbirea strînsului și transportului legumelor; culesul strugurilor ; însilozarea cartofilor aflați în grămezi pe cîmp.

Îndrumarea competentă a specialiștilor, aflați permanent pe teren, exemplul personal al cadrelor de conducere, al comuniștilor, să se afirme pretutindeni ca un puternic factor mobilizator în aceste „zile de vîrf" ale bătăliei recoltei. **Nici un răgaz pînă la punerea la adăpost a tuturor produselor și însămînțarea întregii suprafețe prevăzute !**

Unitatea frățească a tuturor fiilor patriei

Politica națională justă promovată de partidul nostru urmărind să asigure condițiile necesare manifestării plenare, în deplină egalitate, a tuturor cetățenilor patriei, fără deosebire de naționalitate, a fost o dată

Tudor OLARU
Viorel POPESCU

(Continuare în pag. a V-a)

EXIGENȚELE CODULUI ETIC

PUR, CA AERUL DE LA ȚARĂ...

CUVÎNTUL ROSTIT DESCHIS, RĂSPICAT ÎN OBȘTEA SATULUI — UN BAROMETRU AL CLIMATULUI MORAL AL COLECTIVITĂȚII

Într-un sat — observă sociologul — te miri cînd întîlnești pe cineva necunoscut ; într-un oraș, dimpotrivă, te miri cînd întîlnești pe cineva cunoscut. Într-un sat fiecare îl cunoaște pe fiecare ; fiecare cunoaște moșii și strămoșii celuilalt, frații și surorile, cumetrii, verii și nașii, cuscrii și finii, și copiii, toți se știu de-a fir-a-păr, pînă-n spița spițelor, își cunosc ogrăzile și acareturile, straiele, deprinderile și poreclele, năravurile și moravurile. Motiv pentru care ai fi tentat să crezi că oamenii se înțeleg perfect, că nici nu le trece prin minte să se deranjeze cu vreo vorbă, chiar dacă e cazul...

— Nu-i tocmai așa, ne spunea Stan Baciu, președintele cooperativei agricole de producție din Galbenu, județul Brăila. La îndemnul partidului, oamenii au apucat să se înfrățească și n-o să-i mai desfrățească nimeni, cu atît mai puțin... critica. Relațiile de muncă socialiste se statornicesc pe temelia eticii și echității noastre, pe normele de viață comuniste. Exemple ? Cîte doriți. Pe la noi nu erau obișnuite clăcile, adică să se stringă lumea acasă la unul și să-i facă aceluia vreo treabă. Fiecare trăgea numai pentru casa lui, pentru neamul și familia lui. Acum, dacă un cooperator vrea să-și ridice o casă sar toți de-l ajută și-n două săptămîni e gata și acoperișul. Dacă o echipă se află într-un impas, o altă echipă o ajută, muncesc unii pentru alții de parcă ar fi în propria lor bătătură. Anul trecut am avut un atac de grindină cum nu s-a mai văzut prin părțile astea, n-am prea făcut furaje și-n primăvară animalele au rămas fără mîncare. Au venit toți, ca unul: „Sînt animalele noastre, n-o să le lăsăm să piară". Fiecare a dat cel puțin 400—500 kg de porumb. Unii au dat chiar și mai mult : Stan Stanislav a dat 5 000 kg, Sava Tutulan a dat 8 000 kg. „Ni-l înapoiați cînd s-o putea" — ziceau. Bineînțeles că o să se poată chiar în toamna asta. Conflicte ? Mai sînt, însă conflicte de muncă. Cîndva oamenii se certau și se judecau ani la rînd pentru un răzor, pentru umbra unui agud, pentru un animal scăpat în lucerna altuia. Își scoteau ochii pentru te miri ce. Acum grija pentru păstrarea și dezvoltarea avutului obștesc e lege.

Nu întîmplător și nici ușor nu s-a ajuns la o avere colectivă de 38 de milioane. Ca să se ajungă însă aici a fost nevoie de muncă, de zile și de nopți lumină, de ani, de minte, de sudoare. Iar că s-a muncit mult și cu folos stau mărturie toate semințele, cît și cele noua diplome care acoperă un întreg perete din biroul președintelui.

În zilele cît am stat în comună am fost martorii unor scene de neimaginat înainte în Bărăgan. Conducerea cooperativei agricole se gîndea foarte serios ce sancțiuni să aplice acelora care nu-și ridicaseră grîul cuvenit pentru munca prestată. Motivul ? I-am întrebat pe unul. „Păi, n-am nevoie, mai am de anul trecut". Cineva susținea că ar fi o viclenie „tipic rurală". Că, adică oamenii ar aștepta ca grîul să se usuce sticlă, iar respectivul fenomen să aibă loc în magazia C.A.P.-ului, nu a lor. Să zicem că acesta ar fi adevărul. Dar în care sat românesc s-a pomenit vreodată ca cineva, aflat **realmente la cheremul nevoii**, să nu-și ridice cuvenitele drepturi ? Pur și simplu : oamenii respectivi de mult nu mai trăiesc de pe o zi pe alta, au existența asigurată.

O zicală susține că omul „de ce are vrea să mai aibă". Firesc, dacă avuția și-o cîștigă prin muncă cinstită — și nu făcîndu-și sieși parte, după pofta inimii, din truda altora, din ceea ce este al obștii. Costică Istrate îi uimise pe toți : pe președinte, pe inginer, pe contabil, ba chiar și pe fîrtații lui de la ferma de legume. Nu-i vorbă, consătenii îl știau om vrednic, însă de data aia Costică al lor bătuse toate recordurile. „Parcă ar fi excavator" se auzeau admirativ vocile unora, seara, pe la ceasurile „operativei". „Norma n-a fost corect fundamentată" glăsuiau alții. „Pizmașilor — sărise fript Costică — eu muncesc de-mi sar ochii, într-o zi scot prin piele o Dunăre de sudoare. Vă roade invidia c-am să cîștig mai mult ca voi..." Pînă la urmă și ca totdeauna a biruit adevărul. Un simplu control a scos la iveală faptul că norma pentru descărcat remorcile **cu lopata era** bună, afară numai că nea Istrate obișnuia să purcoiască încărcăturile prin... basculare. Bineînțeles că timpul afectat operației devenea astfel infinit inferior, iar numărul remorcilor — cică lopătate — crescuse pînă acolo încît a plantat răsadul bănuielii în capetele „pizmașilor". În adunarea generală a comuniștilor de la ferma de legume, nea Istrate a fost prins într-o horă critică cum nu mai... jucase în viața lui. „Ce m-a durut mai tare — avea să recunoască mai tîrziu — este că cei mai înverșunați pe mine au fost prietenii cei buni, Ștefan Răileanu și Istrate Jercan. N-am să le uit lecția cît oi trăi..."

Cît vor trăi n-or să uite „lecția" tovarășilor de muncă nici îngrijitorii mulgători Stan și Toma Jercan. De ce ? Respectivilor le-a trecut prin minte să-și treacă pragul. Cine l-a oprit ? Voica Tutulan, tovarășa lui de linie. I-a spus :

— Trei sute de mii de lei ne-a costat instalația de muls mecanic. Dacă o strici ? ! Și l-a trimis să se culce...

Reflex firesc al noilor relații socialiste din lumea satului, al adîncirii democrației socialiste — care înseamnă creșterea răspunderii față de tot ce privește obștea, față de cel mai mic neajuns — atitudinea intransigentă, combativă face parte, firesc, din climatul moral al colectivității rurale de azi. Dar reminiscențe ale vechii mentalități egoiste și nepăsătoare („nu mă bag, de ce să-mi fac nume rău cu cutărică ?") se mai fac, ici și colo, resimțite, păgubind obștea. Un exemplu : acasă la Mihalache Mihalcea au fost descoperite o serie de bunuri sustrase din avutul cooperativei — 100 kg porumb sămînță, 1 000 știuleți de porumb, 250 kg îngrășăminte chimice, 50 kg sămînță de floarea-soarelui, două roți de căruță. Insul respectiv este din Pîntecani, sat aparținător comunei Galbenu. Am fost acolo, am discutat cu Fătu Tudorache, secretarul organizației de partid locale. L-am găsit în mijlocul oamenilor, la culesul porumbului și l-am întrebat :

— Cum de-a fost posibil ? De ce n-ați intervenit, la vreme, de ce l-ați lăsat pe Mihalache să alunece pe panta necinstei ?

— N-am vrut să-mi fac nume rău cu el.

Dacă secretarul organizației sătești de partid gîndește astfel, e normal ca membrii celor 70 de familii din Pîntecani să-i calce pe urme... Dar la ora cînd citiți rîndurile de față, cazul lui M.M. a fost discutat în obște. După faptă a fost și răsplata. A trebuit să intervină însă secretarul comitetului de partid al cooperativei.

Întîmplarea ne-a adus pe buze întrebarea : „Cînd și pentru care motiv ați fost criticat ?"

George Dumitrașcu, secretarul comitetului de partid pe C.A.P. și șef al fermei viticole : Oamenii din ferma noastră m-au criticat că n-am repartizat egal pe echipe suprafețele de porumb în acord global. Mă rog, eu judecasem repartizarea și în funcție de suprafețele pe care le aveau de lucrat la vie, să nu fie prea depărtate unele de altele. Dar se vede treaba că am greșit. Unii au fost nedreptățiți primind loturi de mai slabă fertilitate. Or, oamenii voiau să fie dreptate. Chiar dacă pentru asta aveau de mers mai mult între un lot și altul. Vorba ceea, pentru dreptate te duci și pînă la capătul pămîntului... Da, m-au criticat pe drept, n-am avut de ce și pe cine să mă supăr. De aceea e o atmosferă bună la noi.

Drept să vă spun, nu s-a întîmplat pînă acum ca o critică, mai zdravănă chiar, făcută unuia de către vecin, frate, văr, cumnat, naș ori părinte, să ducă la „stricarea relațiilor". Poate mici supărări trecătoare. Negreșit însă, de cîștigat au totdeauna interesele obștii, ale muncii și bunăstării tuturor.

Mircea BUNEA
Mihai CARANFIL

Moment școlar în hala uzinei

Trei oameni, într-o hală a întreprinderii de utilaj chimic „Grivița roșie", din Capitală. Surprinși într-o clipă de răgaz, aplecați asupra unor calcule. Să vi-i prezentăm. Cel din dreapta, **Dan Stoian**, fost lăcătuș, acum inginer — tot aici, la „Grivița". Adică, exact ce vor fi mîine tinerii din preajma sa, pe care-i ajută acum să descifreze problemele tehnicii și ale vieții — sculerul **Nicolae Alexandru** (în mijloc), student la științe economice, și cazangiul **Ion Gheorghe** (ultimul din stînga), seralist al facultății de mecanică. Așadar, un obișnuit „moment școlar", într-o pauză de muncă, în marea hală a uzinei.

Obișnuit, pentru că uzina, tehnica de azi cer acest lucru. A învăța, a deveni foarte bun în profesia ta, este o îndatorire, o obligație morală, atît de limpede înfățișată în Codul etic comunist. A învăța, nu pentru că ar fi la „modă" să ai liceul ori facultatea, ci pentru că lumea pe care ne propunem s-o edificăm, nivelul de civilizație spre care năzuim nu se pot împlini decît în acest climat etic al temeinicei pregătiri profesionale. Învățînd, desăvîrșind ceea ce am acumulat de-a lungul anilor, ajutîndu-i și pe cei din jur să învețe și să se desăvîrșească necontenit ca producători ai bunurilor materiale și, în egală măsură, ca oameni cu un larg orizont spiritual.

Foto : **S. Cristian**

DIALOG CU CITITORII

● **DIN NOU DESPRE „CAZEMATA SENTIMENTALĂ".** După apariția anchetei **„Viață intimă sau trai pe furiș"**, prin care erau comentate, în spațiul inerent restrins al unui articol, abaterile și optica de viață ale fostului director Capanu Octavian, din Pitești, ne-au parvenit o serie întreagă de scrisori. Prin nici una nu sînt contrazise faptele descrise, prin toate se exprimă un vehement oprobriu. Uneori impins chiar pînă la tonul pătimaș, ceea ce credem că nu e rău ; fiind vorba de opinii, exprimate liber, nu de verdicte cu efect executoriu, ardoarea verbului n-are pentru ce deranja, constituie un semn de sinceritate. „Mi-ai stricat primele zile dintr-un concediu pe care, alături de tratament, îl doream și de refacere" — îi reproșează autorului un cititor din Izvorul Rece-Dolj, aflat în concediu la Sovata. Alt corespondent, piteștean, se interesează îngrijorat dacă e adevărat că semnatarul articolului nu mai e ziarist, că „i s-a tras de la Capanu". (Temere absurdă, bineînțeles). Acestea sînt ecouri extreme, dar ele se înscriu pe curba participării cu pasiune la dezbatere. Și celelalte scrisori, cu ton oarecum mai ponderat, duc critica faptelor relatate pînă la unele reproșuri care nu ne ocolesc. Ele ar putea fi rezumate astfel : 1) Pentru ce n-au fost relatate **toate** faptele lui Capanu, ei, autorii scrisorilor, cunoscînd mai multe ? 2) De ce nu se iau măsuri cu respectivul ? 3) Pentru ce am scris atît de tîrziu despre acest caz, adică în loc să fi descris abaterile de ce nu le-am prevenit ?

La **prima întrebare** reamintim că nici un articol, nici o anchetă socială nu-și propune să transcrie absolut toate faptele imputabile cuiva — obligație care revine rechizitoriilor, sentințelor, proceselor-verbale și celorlalte acte cu efect executoriu — materialele gazetărești încercînd să rețină doar esențialul. Ceea ce nu înseamnă că, dacă ne parvin informații noi și neștiute, nu avem datoria să le dăm curs. Cu asta am ajuns la a **doua întrebare**. Unele măsuri se luaseră pînă la data documentării, altele deveniseră prescrise prin trecerea timpului, dar altele urmau să fie hotărîte (în special aceea la care se referă cei mai mulți cititori — soarta garajului construit în condiții vicioase). Pe aceste din urmă măsuri nu le-am anunțat pînă acum deoarece nu ne-au fost comunicate — deși există obligații legale privind răspunsul la semnalările din presă. Cît privește **al treilea aspect**, prevenirea abaterilor, recunoaștem că ea trebuie să constituie miezul oricărei acțiuni educative, inclusiv al articolului de ziar și inclusiv al opiniei de cititor. Am fi fost mai mulțumiți să fi putut contribui la prevenirea abaterilor fostului director. Iar dacă unii cititori opinenți, care acum participă la dezbatere cu notabilă indignare, ne transmiteau **mai dinainte** faptele despre care afirmă că sînt de mult notorii, șansa unei intervenții educativ-preventive ar fi fost mult mai mare.

— Ați vrut să mă vedeți încadrat, poftim, m-am „încadrat" !

Desen de ADRIAN ANDRONIC

Convorbiri „în interes de serviciu"

FIȘIER SOCIAL

„Dă-mi-l pe Costache, urgent!", mă somează o voce repezită, la șapte dimineața. N-am nici un Costache în casă, nici prin vecini. Să-i spun omului că nu așa se începe o convorbire telefonică, fără să te asiguri dacă ai nimerit unde trebuie, fără să te prezinți ? După voce pare să aibă vreo patruzeci de ani. Dacă pînă la vîrsta asta n-a învățat... E plecat la Brașov, îi zic. „Cine, Costache ? Doar abia aseară ne-am văzut..." A intervenit ceva și s-a dus, cred că-i în tren. „Și cheile de la magazie?" I-am dat cheile, din greșeală. „Alo, spune drept, mișuna pe-acolo... alo, nu pronunța cuvîntul..." Ihi! — fac eu. Gata, dacă mă caută, am treburi la Brăila. Cu asta am isprăvit, altul la rînd.

Între șapte și nouă dimineața sînt multe urgențe și încurcături. „Alo, atenție, dacă nu ești singur în birou, vezi cum te exprimi : șefule, am făcut trei drumuri cu ea plinuță, a fost mai greu la descărcat... Iese de-o crăpelniță. Acu, ce fac, trag pe margine, dau în primire?" Parcă mai aveai de vreo trei plinuțe, îi amintesc eu într-o doară. „Ar mai fi și de cinci. Da' se-năspreste, după opt și un sfert se-năspreste rău, pică ăla..." Azi nu, îl asigur, are treabă pe-aici. „Alo, merg pe mîna matale, bagă de seamă". (Cît mă duce mintea, parcă ar fi vorba de o basculantă și niște materiale de construcție).

„Mitele — sună altcineva — ai trecut-o prin ștampilă?!" Bănuiesc o cerere personală, vreun necaz ceva pe capul femeii, sau, una trimică în numele instituției unde lucrează, și anunț, corect : Aici nu-i Mitel, ați greșit. „Mă, bosumflatule, mă, ce dracu, unde te-ascunzi mă, că tot te văd și prin zid. Ce crezi că dacă n-am lăsat-o mai ieftin, ai motiv să speli putina?" Aici e casă particulară, mai precizez. „Ei, lasă că te-nvăț eu pe tine casă particulară. Știi unde mă duc?!" Trîntesc receptorul, convins că am făcut o faptă bună. Alt telefon. „Iliuță, mă, sînt la interurban pe cont propriu, nu mă băga la cheltuială : cînd să vin ?" Îl rog să mă scuze cîteva clipe, trebuie să-mi consult agenda. „Stai, omule, ce agendă, n-am stabilit că mă ai în vedere la prima ocazie?" Încurcată treabă, ăsta nu vrea audiență : încă nu s-a ivit nimic, bijbii eu, să mai vedem. „Iliuță, dacă mă iei așa, întorc foaia. La mine de ce s-a ivit chiar în ziua cînd m-ai sunat ? Hai, fie, dau șaptesprezece în cap, însă transportul te privește". Înțeleg șaptesprezece mii.

După ora nouă se anunță convorbiri mai plăcute, cu substrat sentimental: „Gicuță, spune, mă, ai fost ori nu la avocat?" N-am apucat, zi afurisită, au tras de mine în toate părțile. „Ei, na, cine să tragă de tine ? Află că am vorbit cu Neli, și nici ieri, nici azi n-ai dat pe la serviciu. Pe unde umbli?" Am avut ședință... „Ei, na, că mult te-omori tu cu ședințele ! (Mi-e greu să-mi dau seama ce meserie o fi avînd Gicuță, din care pricină sînt zgîrcit la vorbă). Gicuță, auzi tu ? Dacă ți-e teamă să dai divorț, de ce nu mi-o trîntești în față ? Crezi că la douăzeci și șapte de ani am să mă duc la călugărițe, că nu mă lei tu ? Hai, trîntește-o acum, la telefon!" N-am zis niciodată că te iau, și nici nu mă consider obligat... A fost mai mult așa... „Ce faceeee ? Află că te zbor de nu te vezi. Acu, acu mă duc!"

Nicolae ȚIC

Ce știm și ce nu știm despre... acarul Păun

Știm precis, știm de la părinții noștri care printre altele erau și bine documentați, că de felul lui acarul Păun este de la Vintileanca și că de obicei el plătește cam toate oalele sparte sau numai dogite. Dar să trecem direct la exemple. Din cauza neglijenței conducerii I.A.S., cutare ori cutare, mor cîteva sute de capete (cu trup cu tot) de animale mari ori mici și vine o anchetă. Ce credeți că se întîmplă în timpul anchetei ? Ca de obicei se confruntă, se fac analize, se bate cu pumnul în masă, unii se fac mici în scaune, alții mai mari decît sînt și, și e bine să știm ce face conducerea I.A.S. Trimite imediat un delegat la Vintileanca să-l aducă mort ori copt pe acarul Păun și tocmai cînd discuțiile sînt mai aprinse, carnea mai rumenită și vinul mai roze, apare și Păun căruia i se impută toată paguba pricinuită. Păun încearcă să-i lămurească pe cei care au venit să facă ancheta că el nu are nici un amestec în povestea asta, dar nu-l ascultă și nu-l ia nimeni în seamă. Vorbește la Lună ori la bec dacă nu e Lună pe cer. Că se mai întîmplă să fie și seri fără Lună.

Dacă s-a făcut un pod peste un riu și dacă se constată pînă la urmă că podul acela nu trebuia făcut pentru că riului i s-a schimbat de mult cursul și deci nu mai era nevoie de pod, dar pentru că era trecut în plan s-a făcut, cine credeți dumneavoastră că se face vinovat de toate pagubele aduse ? Făcătorii podului că au lucrat cu capul între urechi ? Vă înșelați. Acarul Păun, el este vinovat, chiar dacă este în concediu de odihnă sau chiar medical. Iar cei în cauză se fac luntrepunte să-i impute lui podul.

Dacă o fabrică de încălțăminte face bocanci numai pentru cei care poartă numărul 41 și ceilalți care poartă de la 41 în jos sau în sus trebuie să facă iarna în sandale sau în tenișI, credeți că va fi trasă la răspundere conducerea fabricii ? De tras la răspundere să zicem că va fi trasă, dar vinovatul principal tot acarul Păun va fi. Lui îi va apărea și caricatura la gazeta satirică a fabricii. Dacă se strică în depozite vreo cîteva zeci de tone de zarzavaturi ori fructe, acarul Păun este de vină. Cine altul ? El nu plătește numai oalele sparte, plătește și pe cele nesparte dacă acestea s-au făcut așa în neștire și fără piață de desfacere. Dacă povestea asta se întîmplă în perioada cînd este abundență de ouă și de oțet, atunci Păun este făcut cu ou și cu oțet de bună calitate.

Adevărul este însă că tot mai greu le vine unora să-și facă rost de un acar Păun. Fiindcă adevărul e încăpățînat și tot iese la suprafață.

Ce nu știm despre acarul Păun ? Nu știm ce-a apucat el să le zică ursitoarelor care l-au vizitat a treia zi după naștere de s-au supărat așa de tare pe el. Nu știm cine l-a îndemnat să se califice în meseria de acar. De asemenea nu știm dacă are dud în curte și de ce nu este lăsat el să se ducă la „Buletinul oficial" ca să-și schimbe numele...

Nicuță TĂNASE

Cînd portretul infracțiunii se estompează sub culorile mincinoase ale toleranței

anchetă socială

„Subsemnatul Gheorghe Savu declar că în seara zilei de 14 noiembrie 1977 aproape de ora 21 mă aflam în stația C.F.R. Virteju, unde lucram ca mecanic de locomotivă. În acest timp, din direcția Giurgiu a venit trenul de marfă 60112 și mecanicul l-a anunțat pe impiegatul de serviciu de faptul că pe cimp o fată e atacată de patru bărbați care o tîrăsc spre pădure și că băiatul ce o însoțea, bătut și el de acei indivizi, a strigat în direcția trenului după ajutor..."

„Față de alarma dată de mecanicul trenului de marfă care, după regulament, nu avea oprire în stația noastră, am dat permisiunea ca lucrătorii care se și alertaseră să ia locomotiva de manevră și să se deplaseze spre locul indicat, pentru a sări în ajutorul victimei". (Al. Vasilescu, impiegat).

„În urma celor auzite am hotărît cu ceilalți colegi să plecăm într-acolo. Am luat fiecare cîte ceva, un fier sau ciomag și am pornit pe linie, pînă am văzut un tractor oprit și am auzit țipete..." (Ilie Vasile, mecanic-ajutor).

„Cînd ne-am apropiat, indivizii au fugit, abandonînd-o pe fată, dar îi luaseră toate hainele de pe ea. Am îmbrăcat-o cu ce am putut găsi pe loc... Era zgîriată, bătută și am luat-o pe locomotivă cu noi și am dus-o la cămin să i se dea îngrijire. Dar am avut cu toții o mare părere de rău că nu i-am prins atunci pe făptași". (Ion Dorobanțu, manevrant).

...Într-o seară de toamnă, după orele de laborator, un băiat și o fată, studenți la institutul de fizică, se plimbau. O obișnuită plimbare de seară, la doi pași de cămin, pe marginea șoselei, spre comuna suburbană Măgurele, din preajma Capitalei. Pe șosea însă și-a făcut apariția un tractor. În cabina lui, patru indivizi rizînd gros, duhnind a băutură. Tractorul a fost oprit și tras pe cîmp, farurile stinse... Nu, nu erau patru oameni, ci însăși brutalitatea, instinctele primare dezlănțuite de absența oricărui frîu moral și atîtate de alcool. Unul din ei a înșfăcat fata, celălalt s-au „ocupat" de băiat, „neutralizîndu-l" pînă ce, cu țipetele fetei în urechi, și-a pierdut cunoștința. Și-a revenit, cîteva clipe mai tîrziu, cu aceleași țipete în auz; dar se mai auzea ceva : se apropia un tren. Și băiatul a început să fugă spre terasament, strigînd după ajutor...

Din fericire, în cazul de față, lucrurile s-au petrecut astfel încît a avut *cine* și *a mai fost timp* pentru a interveni, cît nu era încă prea tîrziu. Astfel, grație intervenției hotărîte și curajoase a ceferiștilor, fapta pusă la cale de cei patru huligani a rămas în faza de tentativă. S-au evitat măcar o parte a consecințelor... Ceea ce nu micșorează însă cu nimic periculozitatea socială a unor asemenea fapte și nici nu aduce cîne știe ce inseninare în memoria traumatizată a victimei. Dar nu în orice împrejurare primejdioasă se găsesc... o locomotivă gata de drum și o mînă de oameni hotărîți în care indignarea se aprinde ca o flacără. Sînt, din păcate, destule cazuri cînd, despre asemenea isprăvi, o dată puse la cale, nu mai rămîne apoi decît să se vorbească că în termeni ce evocă drama sufletească, suferința ireversibilă.

Fapte, întîmplări care nu pot lăsa pe nimeni indiferent... Fiindcă, fie un act de huliganism, de tîlhărie ori viol, este în firea lucrurilor ca asemenea grave manifestări antisociale — tumori în organismul sănătos al societății — să stîrnească reacții categorice de indignare și reprobare. Și nu se poate concepe ipoteză care să frizeze mai mult absurdul, decît a asocia celor vinovați de cmiterea faptelor antisociale și pe cei ce, în momentul cînd au săvîrșit faptele, erau minori. Dar, în cazul de mai sus, infractorii au fost depistați și arestați, toți patru, pînă a doua zi. Ei sînt: Tudor Sorca (comuna Bragadiru, 31 de ani, recidivist, condamnat anterior pentru tentativă de viol, conducătorul tractorului și inițiatorul infracțiunii); Constantin Stancea (Dărăști-Ilfov, 19 ani, fără ocupație); Nicolae Niță (Măgurele, căsătorit, doi copii minori, 25 de ani); Ion Dumitru (la data săvîrșirii infracțiunii încă nu împlinise 18 ani). Prin sentință a Judecătoriei sectorului 6 — rămasă definitivă — toți au fost condamnați la pedepse privative de libertate între 8 și 4 ani ; s-a stabilit că se fac vinovați de săvîrșirea infracțiunilor de tentativă de viol și tîlhărie.

Prin urmare, actul justițiar a fost înfăptuit. Sentință care, firește, nu poate decît să producă satisfacție opiniei publice, colectivității lezate de fiecare dată cînd se produc asemenea fapte. Cu atît mai straniu este însă a descoperi în dosarul acestui proces referințe și caracterizări tot atît de corespunzătoare realității ca și imaginile dintr-o oglindă strîmbă. Astfel, numitul Nicolae Niță (fiindcă, dintre toți, el este „răsfățat" cu tot felul de „susțineri" și „probe" în circumstanțiere) devine după spusele unui fost coleg de serviciu — ...distrat și visător, după ale unui vecin — instabil, pornind des în plimbări fără noimă... Culmea mistificărilor : însăși victima atacului trimite instanței o hîrtie în care susține, împotriva tuturor evidențelor și probelor, că tot el, Niță, ar fi jucat, pasămite, și rolul de salvator; că i-a luat apărarea, ajungînd chiar să fie lovît și el de ceilalți etc. Substratul acestei inexplicabile declarații ? A fost lămurit ulterior printr-o altă declarație în fața instanței: au venit părinții „lui", la părinții fetei, cu o ciornă gata pregătită și în fața atîtor insistențe...

Să fim bine înțeleși — nu este vorba aici de dreptul, legal prevăzut, al oricărui cetățean, învinuit de comiterea unei anumite fapte, de a se apăra, singur sau prin intermediul avocatului, împotriva acuzațiilor ce i se aduc ; este în dreptul său, prevăzut de lege, să le combată cu probele pe care le poate produce în fața organelor judiciare. Dar altceva e cînd ne este dat să observăm, cu stupoare, că pe măsură ce faptele s-au mai „răcit" și judecata se apropie, presiunea publică, intoleranța celor din locul în care a trăit infractorul se diminuează, asperitățile se rotunjesc... Apar, astfel, citeodată, cele mai felurite încercări — cu totul nejustificate de a ușura soarta infractorilor. La insistențele familiilor vinovaților se pune citeodată în mișcare un fel de „milă publică", prin care se urmărește estomparea faptelor reale, „îndulcirea" intențiilor de netăgăduit. Așa se explică depozițiile unor martori aduși de circumstanță în tribunale, ale căror relatări numai cu realitatea nu se potrivesc, așa apar peste noapte feluritele „certificate de bună purtare" conform cărora infractorii ar fi fost pînă atunci niște mielușei. Într-un caz, o întreprindere încearcă să amine executarea pedepsei unui ins pe care brusc îl descoperă a fi „de neinlocuit", deși are o meserie obișnuită; în altul se insistă, în fel și chip, asupra pretinselor maladii care l-ar fi făcut pe el, sărmanul infractor, să fie „mai altfel" decît toți oamenii...

Se întîlnesc, din păcate, și situații cînd victimele se împacă în mod miraculos cu făptașii (se înțelege că nu pe gratis) ; iar ca să revenim la infracțiunea de viol, nu lipsesc nici cazurile cînd victimele se și căsătoresc cu făptașii, trecînd uneori peste diferențe de vîrstă de zeci de ani. Cu cîtva timp în urmă, Procuratura locală Iași introduce o acțiune în anularea unei asemenea căsătorii : după numai două luni de „conviețuire", cel care printr-o astfel de stratagemă matrimonială evitase închisoarea, ceruse divorțul. În alt caz, o tînără de 18 ani își retrăgea plîngerea de viol, iertîndu-l pe autorul infracțiunii (inginer, de 42 de ani), motivînd că ar fi îndurerat-o starea precară a sănătății acestuia...

Dincolo de datele particulare ale unui caz sau altuia nu putem să nu remarcăm rolul nefast al unor asemenea atitudini de „compasiune" nelalocul ei, de îngăduință cît se poate de rău înțeleasă și cu urmări dintre cele mai nocive pe plan social. Mai poate fi întotdeauna la fel de fermă, de intransigentă, reacția opiniei publice, cînd ea este minată pe alocuri de apariția a tot felul de manifestări ale toleranței ? Cum să nu afecteze astfel de atitudini climatul de exigență socială, de responsabilitate cetățenească ? Să ne mai mirăm apoi că „iertații" de azi mai îndrăznesc, nu de puține ori, și a doua oară ?

Nu, legea nu este ceva abstract, ea se împlinește prin actul conștient, prin voința oamenilor, prin conduita generală. De aceea, fiecare dintre noi fiind dator să contribuie la respectarea, la impunerea ei, nu avem dreptul să închidem ochii nici din ușurință, nici din îngăduință.

Dinu POPESCU

Epoca optimă se apropie de sfîrșit

SEMĂNATUL GRÎULUI TREBUIE INTENSIFICAT!

Pentru obținerea unor recolte mari de grîu în anul viitor, este absolut necesar ca însămînțările să se efectueze în limitele perioadei optime și la un înalt nivel calitativ. După cum se știe, s-a prevăzut ca pînă la mijlocul lunii octombrie să se încheie semănatul grîului. În multe județe — Tulcea, Mehedinți, Dolj, Olt, Buzău, Vrancea — această lucrare este pe terminate. În altele însă, îndeosebi cele din sudul Transilvaniei, însămînțarea grîului a întîrziat mult. În cadrul anchetei de față am căutat răspuns la două întrebări :

1. CE SUPRAFAȚĂ A RĂMAS DE ÎNSĂMÎNȚAT ȘI CÎND SE VA ÎNCHEIA ACEASTĂ LUCRARE ?

2. CUM SE ASIGURĂ EXECUTAREA UNOR LUCRĂRI DE BUNĂ CALITATE ?

BACĂU

Au mai rămas de însămînțat cu grîu 14 000 hectare, lucrare care va putea fi încheiată în decurs de trei zile. În ce privește calitatea semănatului, tovarășul ing. Alexandru Dănilă, director adjunct la direcția agricolă, ne-a spus că specialiștii s-au aflat și se află în permanență pe cîmp, lîngă mecanizatori, unde acordă asistența tehnică necesară.

Într-adevăr, în cele mai multe unități agricole, mecanizatorii lucrează sub îndrumarea permanentă a specialiștilor. Pe tarlalele cooperativei agricole din Căiuți, printre mecanizatori îl întîlnim pe ing. Nicolae Pleniceanu, președintele consiliului intercooperatist, venit împreună cu specialistul unității, Albert Veber, să vegheze la calitatea lucrărilor. De la ei am aflat că s-a luat măsura ca toate mijloacele mecanice să fie concentrate și să lucreze grupat pe cîte o solă, pînă la încheierea lucrărilor. În felul acesta se obține un ritm ridicat, iar specialiștii pot controla mai eficient activitatea.

În unele cazuri, prezența pe teren a specialiștilor se face mai puțin simțită. La Cîrligi, bunăoară, lucrau la pregătirea terenului 5 tractoare. La capetele tarlalei, solul era bine lucrat, dar spre mijlocul ei se vedeau bulgări mari. „N-avem încotro, se scuza tractoristul Gheorghe Goșman. Poate vom trece cu tăvălugul după ce vom semăna". O încălcare a agrotehnicii. De ce ? Pentru că ing. M. Enache nu trecuse deloc în ziua respectivă să asigure buna pregătire a terenului înainte de a fi însămînțat. S-a însămînțat în pămînt bolovănos, insuficient de bine lucrat, și la cooperativele agricole din Săucești, Filipești și în alte unități, deoarece specialiștii, chiar dacă au fost de față, au trecut cu vederea asemenea neajunsuri de parcă nu ar răspunde de producție.

CLUJ

Însămînțarea grîului este întîrziată ; au mai rămas de însămînțat 20 000 ha. Această întîrziere se datorește, în parte, timpului nefavorabil. Lucrările vor putea fi încheiate pînă la sfîrșitul săptămînii viitoare.

Și în condițiile unui ritm intens la semănat, se urmărește de către specialiști executarea lucrărilor la un nivel calitativ ridicat. La cooperativa agricolă „Turda Nouă", 4 tractoare arau și pregăteau terenul, iar în altă parte — două semănători, sub stricta supraveghere a inginerului șef, semănau grîul. „Chiar acum, împreună cu specialiștii, am cercetat porumbul, parcelă cu parcelă, ne spunea președintele Ioan Negrea. Pe unele suprafețe vom trece la recoltat și la eliberarea terenului. Dacă există teren liber, semănatul poate fi făcut fără întîrziere. La cooperativa agricolă din Jucu, unde s-au eliberat din vreme terenurile, era pregătită pentru semănat aproape întreaga suprafață de 480 ha. În scurt timp, mecanizatorii au însămînțat mai bine de jumătate din suprafața prevăzută a se cultiva cu grîu. În ziua cînd am fost la cooperativa agricolă din Luncani, era un timp excepțional. „Nu semănăm, deoarece terenul e cam moale", ne-a spus președintele, Dée Moise. În schimb, în satul vecin Luna se însămînța de zor într-un pat germinativ foarte bine pregătit. Așteptau zile cu timp mai bun și conducerea cooperativei și specialiștii din Sinpaul, unde nu se însămînțase decît o suprafață mică cu grîu. La fel, în unitățile din cadrul consiliilor intercooperatiste Chinteni, Taga, Gherla s-au însămînțat suprafețe mici și din cauză că nu există teren liber.

Pentru a putea însămînța grîul, se cere să fie eliberat terenul de plantele premergătoare — ne spunea tovarășul ing. Alexandru Cucu, director adjunct al direcției agricole județene. Comandamentul județean pentru agricultură a și luat măsuri pentru impulsionarea acestor lucrări prin mobilizarea întregii forțe de muncă și a mijloacelor de transport.

MUREȘ

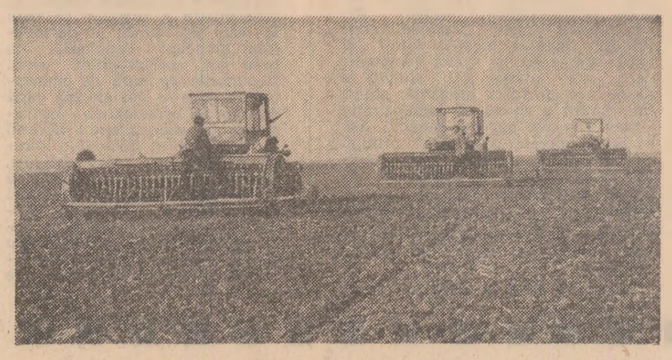
Din cele 65 000 hectare prevăzute a se cultiva cu grîu, au fost însămînțate 25 000 hectare. Sînt necesare încă 6—7 zile bune de lucru pentru a se încheia lucrările. „Pentru aceasta — ne spunea inginerul Ioan Catarig, directorul direcției agricole, urmărim să fie intensificate atît eliberarea terenului, cît și pregătirea patului germinativ, pentru a se putea trece imediat la semănat. De aceea, pe cele 630 tractoare au fost detașați să lucreze 400 mecanizatori din alte sectoare, precum și un număr de mecanizatori instruiți și calificați la locul de muncă. S-a imprimat o viteză zilnică de lucru de 4 500—5 000 hectare.

Calitate ireproșabilă la semănatul grîului ! Sub această deviză se lucrează la C.A.P. „V. I. Lenin" din Viziru, județul Brăila

Foto : **A. Papadiuc**

Ce s-a desprins în urma unui raid-anchetă întreprins în cîteva unități agricole din județ ? În multe unități din consiliile intercooperatiste Zau de Cîmpie, Sărmașu, Tîrnăveni, Chendu și Luduș, lucrările sînt avansate, iar specialiștii se aflau în cîmp, lîngă mecanizatori. Totuși, în unele unități semănatul grîului se desfășoară lent. La C.A.P. Singeorgiu de Mureș, lucrările au întîrziat deoarece nu s-a făcut din vreme pregătirea solului. Lucrînd într-un schimb, cele trei tractoare repartizate la arat nu realizau, în medie, mai mult de 1,5 hectare. Se invoca umiditatea ridicată a terenului, ca și lipsa tractoriștilor. Aici s-ar putea lucra în două schimburi, de vreme ce unii oameni au urmat cursurile de tractoriști. Se impunea ca inginerul-șef al cooperativei, Nicolae Enyedi, să se afle în cîmp printre mecanizatori. Era însă ora 10, afară timp însorit, dar inginerul era în birou, la sediul cooperativei, unde efectua lucrări de pontaj și alte evidențe contabile. În condițiile timpului schimbător din această toamnă se cere mai multă răspundere din partea specialiștilor din unități pentru coordonarea lucrărilor la însămînțarea grîului.

Gheorghe BALTĂ
Alexandru MUREȘAN
Gheorghe GIURGIU
corespondenții „Scînteii"



Prin folosirea tuturor semănătorilor, la C.A.P. Negreni, județul Olt, ritmul de lucru este zilnic depășit

Foto : **E. Dichiseanu**

Felicitări !

● **În ce vitrină** se va instala de această dată „Diamantul de Maramureș" ? Două din exploatările miniere ale județului — Ilba și Nistru — nu fac deloc secretă dorința adjudecării prețiosului trofeu. Au și argumente. Minerii din Ilba au mărit la 67 000 tone cantitatea de minereu extras peste sarcinile de plan la zi. Cei de la Nistru raportează, la rîndu-le, 17 000 tone peste nivelul planificat. ● **În primele trei trimestre** din acest an, unitățile industriale vasluiene au livrat la export, peste prevederi, mărfuri valorînd 4,9 milioane lei valută. O dovadă în plus că pe costișele Moldovei se lucrează cu tragere de inimă și cu eficiență. ● **Muncitorul Ion Macrea** a avut ideea să realizeze în unitatea unde lucrează — întreprinderea pentru hîrtie și cartoane din Piatra Neamț — o **„priză nereglabilă"**. „Priza nereglabilă pentru turbină", cum se numește exact, reglează... avantajos veniturile fabricii, care a fost scutită de importul instalației. ● **În instrumentarul** institutelor de oncologie și în unele spitale clinice și-a fixat locul „SET ONCOBALT". Noul produs a fost verificat în practica medicală și a demonstrat un randament deosebit în terapia unor tumori. ● **La întreprinderea de utilaje și piese de schimb Suceava** a sosit deja... revelionul. Colectivul sucevean raportează îndeplinirea prevederilor de plan pe primii trei ani ai cincinalului. Ni se promite și un „cadou" : pînă la 31 decembrie — o producție suplimentară de 63 milioane lei. ● **O nouă victorie** a chimiștilor de la „Victoria" : colectivul secției de mic tonaj a pus în funcțiune, cu forțe proprii, o instalație de valorificare a acidului sulfuric rezidual. Produsul rezultat folosește la amendarea terenurilor acide. ● **La mina Vermești** — Bacău, utilaje de mare productivitate au permis o serie de performanțe de valoare : viteza de înaintare a crescut de la 25 metri lunar, la peste o sută metri. Deși înconjurați de păduri, minerii văl Trotușului consumă, la fiecare 1 000 tone cărbune extras, doar 6,5 metri cubi material lemnos. ● **La policlinica universitară** din Cluj-Napoca a fost elaborată metoda de anestezie în intervențiile stomatologice prin electroacupunctură. ● **Întreprinderea mecanică „Neptun"** din Cîmpina are o nouă capacitate de producție în funcțiune. Anual vor fi realizate aici circa 10 000 de reductoare. ● **De la Iași**, o veste prin intermediul undelor radiofonice : a ieșit de pe banda de montaj a întreprinderii „Tehnoton" receptorul cu numărul 2 000 000. Cum aparatul face parte din noua serie „Madrigal", sîntem convinși că posesorii au un motiv în plus să asculte cu plăcere, între altele, și apreciata formație corală cu același nume. ● **O nouă medalie de aur** pentru expozanții români. De această dată, la Alger, unde înalta distincție a fost acordată pavilionului național prezentat de țara noastră. ● **Mărci de oțeluri superioare** elaborate în „vechea" Hunedoară și pe foarte noua platformă din Tîrgoviște. Hunedorenii au asimilat oțelul aliat cu bor, metalurgiștii munteni au introdus în fabricație oțeluri rapide aliate cu molibden. Cînd e vorba de lucrul bine făcut, „vîrsta" nu reprezintă un impediment. ● **La Combinatul de îngrășăminte chimice Bacău** a fost pusă în funcțiune a doua linie tehnologică de acid sulfuric. Un amănunt care nu e deloc de neglijat : peste 90 la sută din utilajele și aparatura noii capacități de producție au fost proiectate și executate în țară. ● **Muncitorii de la „Mondiala" Satu Mare** au realizat, cu forțe proprii, mașini a căror valoare se ridică la aproape 900 000 lei. Demonstrație concludentă : cel ce ne „încalță" cu atîta măiestrie știu să meargă bine pe picioarele proprii. ● **Un radiotelefon portabil** oferă întreprinderea de aparate electronice de măsură și industriale din Capitală. Noul născut, numit COLIBRI — 1 000, are formatul unui pachet de ciocolată și asigură comunicații la distanțe de doi kilometri.

Rubrică alcătuită de **Neagu UDROIU**

Un colectiv harnic și... fruntașii săi

Mă reîntorceam la „Porțile de Fier" pentru a nu știu cîta oară, dar de fiecare dată trăiam aceeași emoție puternică a revederii Dunării îmblînzite. A Dunării obligate să-și trimită o parte din uriașa sa putere energetică pe firele de înaltă tensiune care pornesc din acest punct spre cele două țări, legate acum nu numai printr-o veche și tradițională prietenie, ci și prin energia smulsă bătrînului Istros. Îmi reaminteam freamătul anilor de construcție, pe cei care au venit și au lăsat la „Porțile de Fier" ceva din inimile lor, din tinerețea lor, din priceperea și năzuințele lor. Este atîta liniște acum aici, încît ai impresia că niciodată nu a fost altfel... Că nu a existat niciînd pădurea de macarale, că nu au fulgerat exploziile și nu au fost buldozerele care mutau munții, că nu au existat ore de cumpănă și oameni cu nervi vibrînd de încordare. În lungul său drum spre Marea Neagră, aici, la kilometrul D-942, Dunărea întîlnește astăzi o cutezătoare construcție tehnică, hidrocentrala de la „Porțile de Fier", unde un colectiv de oameni prieteni, înțelepți și harnici știe să pună în valoare apele fluviului.

Ce rezultate deosebite probează priceperea și răspunderea în muncă ale energeticienilor de la „Porțile de Fier" ? Angajamentul colectivului era să obțină suplimentar în acest an 250 milioane kWh de energie electrică. În ultima adunare generală a oamenilor muncii, angajamentul a fost suplimentat cu încă 50 milioane kWh. În prezent a fost deja realizată în plus o producție de 278 milioane kWh. De altfel, aveam să aflăm, pînă la sfîrșitul lunii octombrie va fi îndeplinit angajamentul anual. Ar exista tentația să se spună : „Știți, la o hidrocentrală important e să fie apă". Aici, la „Porțile de Fier" se poate afirma că în fiecare moment există o asiduă preocupare ca fiecare metru cub de apă să nu fie irosit, să fie transformat, prin intermediul hidroagregatelor, în energia electrică atît de necesară economiei naționale. Citeva fapte de muncă relevante : în sectorul de reparații, principala preocupare este scurtarea termenelor de revizie și reparație ; în aceste zile, grupul nr. 2 a fost repus în funcțiune cu trei zile mai devreme ; formațiile conduse de maiștrii Ion Andrei, Dumitru Alexa, Gheorghe Zarescu sînt apreciate atît pentru organizarea eficientă a operațiilor de reparație, cît și pentru soluțiile originale pe care ei le aplică. Ca o expresie a atitudinii înaintate față de muncă se detașează exigența pentru calitate. Executia lor se desfășoară sub deviza „Calitate superioară lucrărilor de reparații".

Cu fiecare zi, experiența oamenilor se îmbogățește. Dacă la 14 august 1970, cînd turbina nr. 1 producea primii kWh de energie electrică — era momentul de început al formării colectivului de la „Porțile de Fier" — astăzi, cînd Dunărea se varsă prin șase guri de forță și lumină în sistemul energetic național, se află aici un colectiv matur și exigent.

— Relevînd eforturile noastre stăruitoare de a produce energie electrică în condiții de maximă economicitate — ne precizează inginerul Arcadie Vreme, directorul Întreprinderii electrocentrale „Porțile de Fier" — aș dori să arăt, în același timp, că pentru eliminarea totală a incidentelor și avariilor produse de personal au fost inițiate acțiuni, menite să asigure ridicarea gradului de pregătire profesională a lucrătorilor și creșterea permanentă a spiritului de răspundere în muncă, potrivit exigențelor pe care le implică buna exploatare și întreținere a instalațiilor. Putem spune că întregul colectiv al întreprinderii acționează ca un singur om pentru înfăptuirea obiectivelor ce ni le-am propus. Oameni ca Stelică Colibășeanu, Petre Zagorodni, Ion Trimbițaș, Dumitru Peptan sînt, prin rezultatele muncii lor, adevărați fruntași între fruntași. Ion Trimbițaș absolvea în urmă cu 12 ani Facultatea de energetică și, deși i se ofereau, ca șef de promoție, și alte posibilități, a hotărît să meargă în producție. Astăzi, la „Porțile de Fier", este șeful grupei de dispeceri. Este deosebit de apreciat pentru pregătirea sa profesională, pentru bogata lui experiență practică, pe care le valorifică din plin.

Despre mulți energeticieni de la „Porțile de Fier" se poate vorbi în cuvinte elogioase. În fapt, ei sînt cei care formează colectivul harnic al celei mai mari hidrocentrale a țării. Am menționat numai cîteva din faptele lor de muncă. Realitorii au obținut și obțin zi de zi și alte colective din această ramură. La Brazi sau Lotru, la Craiova sau Luduș, la Argeș sau Mintia, domnesc entuziasmul și hotărîrea energeticienilor de a asigura țării energia electrică de care are nevoie.

Ion LAZĂR

„Ziua energeticianului"

Marcînd un succes prestigios al industriei românești, o amplă afirmare a colaborării economice internaționale

T. I. B. '78 și-a închis porțile

Timp de 10 zile, complexul expozițional din piața Scînteii a găzduit a V-a ediție a Tîrgului internațional București și Expoziția internațională de vînătoare. Aceste importante manifestări internaționale la care au participat, alături de expozanții români, sute de firme de peste hotare, **au fost onorate la inaugurare de prezența tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU, împreună cu tovarășa ELENA CEAUȘESCU,** ilustrare pregnantă a voinței României socialiste de a amplifica relațiile economice reciproc avantajoase cu celelalte state, în interesul dezvoltării multilaterale a țării, al cauzei cooperării între toate popoarele.

— Acum, la închiderea lor — ne-a spus tovarășul **Mircea Bădică,** directorul Întreprinderii de tîrguri și expoziții București — putem aprecia cu satisfacție că T.I.B. '78 și Expoziția internațională de vînătoare au reprezentat un succes, care le plasează printre manifestările expoziționale specializate, de mare interes pentru comerțul mondial. Deviza sub care a fost organizat T.I.B. '78 : „Comerț, Cooperare, Dezvoltare" și-a pus amprenta asupra manifestărilor și acțiunilor desfășurate în perioada tîrgului.

— Vă rugăm să ne prezentați succint principalele rezultate comerciale cu care s-a soldat actuala ediție a T.I.B.

— Numeroase contacte utile, intensa activitate de negocieri și perfectarea de tranzacții comerciale reciproc avantajoase au constituit caracteristica dominantă a Tîrgului internațional. Mă voi referi numai la tranzacțiile încheiate de întreprinderile românești, deoarece nu avem o situație privind contractele încheiate între firmele străine participante. Aprecierea preliminară arată că valoarea contractelor semnate de partea română este deosebit de însemnată. Astfel, printre contractele de export încheiate menționăm pe cele privind livrarea de vagoane de cale ferată în Polonia și S.U.A., de rulmenți în Polonia, Bulgaria, Cehoslovacia, S.U.A. și R.F. Germania, utilaj petrolier în Bangladesh, Polonia și U.R.S.S., tractoare în Italia, Olanda, Austria, Spania, Franța și Polonia, precum și o gamă largă de mașini-unelte în Austria, Australia, Cehoslovacia, Portugalia, Spania și U.R.S.S.

Analizînd structura acestor contracte, se relevă o susținută promovare a exportului de produse ale industriei noastre constructoare de mașini, a cărei ofertă la T.I.B. '78 a constituit o elocventă expresie a potențialului creator al industriei românești, a permanentei și viguroasei creșteri cantitative și calitative a economiei naționale. Creșterea ponderii produselor cu înalt grad de prelucrare în totalitatea tranzacțiilor încheiate de firmele exportatoare românești evidențiază capacitatea industriei noastre constructoare de mașini de a participa în condiții de înaltă competitivitate la circuitele economice, tehnice și științifice deosebit de active.

De asemenea, s-au încheiat în această perioadă o serie de tranzacții comerciale privind importul de aparatură de măsură și control din Cehoslovacia, Austria și R.F. Germania, mașini-unelte din Japonia, Cehoslovacia, R.D. Germană, U.R.S.S. și Ungaria, mașini și utilaje pentru construcții din U.R.S.S. și alte țări.

— Rezultatele comerciale nu reprezintă decît o latură a activității desfășurate în perioada tîrgului. Ce alte manifestări a prilejuit T.I.B. '78?

— Prezența la T.I.B. '78 a peste 30 000 de specialiști români și străini, oameni de afaceri din numeroase țări ale lumii a constituit prilejul unor ample discuții asupra celor mai noi tendințe care se manifestă în sectoarele pentru care este profilat tîrgul. Concomitent cu activitatea exclusiv comercială, s-au desfășurat simpozioane și conferințe tehnice, prezentări de filme, mese rotunde caracteristice schimbului de idei și experiență. S-au putut face nu numai de către specialiști, ci și de publicul larg, prezent în număr foarte mare — în medie 20 de mii de vizitatori zilnic — comparații între realizările uzinelor noastre și cele obținute de firme similare, de renume mondial, prezente cu această ocazie la București. La aceasta trebuie adăugat că Expoziția internațională de vînătoare — prima de acest fel organizată în România, s-a bucurat de un succes deosebit, atît datorită diversității exponatelor, cît mai ales calității și valorii trofeelor prezentate, multe recorduri mondiale.

— Capitala s-a dovedit a fi, încă o dată, un excelent loc de întîlnire pentru specialiști și oameni de afaceri, asigurînd o atmosferă favorabilă lărgirii schimburilor economice. Ce concluzii se desprind pentru organizatori ?

— Deși aflat la a cincea ediție, T.I.B. se dovedește a fi statornic căutat de firmele din lumea întreagă. După cum s-au exprimat numeroși participanți, periodicitatea de desfășurare la fiecare doi ani este judicios aleasă, corespunzător perioadei de înnoire a produselor în ramura construcției de mașini. De asemenea, s-a apreciat gradul ridicat de profilare al tîrgului. Convingerea noastră este că T.I.B. '78 a contribuit la consolidarea climatului favorabil cunoașterii, înțelegerii și prieteniei între popoare, la intensificarea schimburilor comerciale și cooperării economice.

Convorbire realizată de
Dan CONSTANTIN

Dispeceratul public al cooperării întreprinderilor pentru realizarea producției fizice

LA ÎNTREPRINDEREA DE AUTOCAMIOANE BRAȘOV

Pentru recuperarea restanțelor — decisivă este acum punctualitatea furnizorilor

Sîntem la **Întreprinderea de autocamioane din Brașov.** Pentru început, notăm că în cele 9 luni care au trecut din acest an, colectivul întreprinderii a obținut peste prevederile de plan 539 autocamioane. Aparent, un rezultat bun. Spunem aparent, întrucît în perioada amintă sarcinile de plan la producția zică nu au fost îndeplinite la toate sortimentele. Mai exact, la autocamioanele echipate cu motoare sel se înregistrează o restanță peste 1 300 bucăți.

— Această rămînere în urmă — relatează ing. **Gheorghe Stoica,** ctor de producție — se datorează atît unor cauze interne, dar ales neajunsurilor apărute pe ca cooperării cu unii dintre oratorii noștri. În ce privește ențele interne, acestea s-au zat, îndeosebi, la sectoarele — turnătoria de fontă și forcare nu au asigurat în ne piesele turnate și forjate re pentru producția proprie și, într-o măsură, nici pentru unii beneficiari.

— Cum se acționează acum pentru lichidarea acestor neajunsuri ?

— În acest scop, din inițiativa comitetului de partid, în întreprindere a fost stabilit un amplu program de măsuri, multe dintre ele fiind în curs de aplicare. În principal, acestea vizează eliminarea locurilor înguste de pe unele linii de fabricație — la cutiile de viteză, bloc-motor și punți — dezvoltarea și modernizarea acestor linii, îmbunătățirea unor tehnologii și întărirea disciplinei în muncă. Dar pentru ca aceste măsuri să aibă efectele scontate, pentru recuperarea restanțelor și îndeplinirea planului pe acest an la toate sortimentele, **hotărîtor rămîne, în continuare, ca partenerii noștri de cooperare să ne livreze integral materialele, subansamblele și reperele contractate, inclusiv cantitățile restante.**

Apelul colectivului de la această unitate economică este adresat, cu prioritate, următorilor colaboratori :

1. ÎNTREPRINDEREA DE APARATAJE ELECTRICE INDUSTRIALE DIN TITU, care a rămas datoare cu 1 000 prize auto.
2. ÎNTREPRINDEREA „ELECTROBANAT" TIMIȘOARA, de unde au fost primite 3 650 faruri și 5 850 lămpi pentru cabine.
3. CENTRALA INDUSTRIALĂ DE RULMENȚI ȘI ORGANE DE ASAMBLARE BRAȘOV, ale cărei unități nu au livrat aproape 9 mii organe de asamblare.
4. ÎNTREPRINDEREA DE ANVELOPE DIN FLOREȘTI, care nu a livrat 5 000 anvelope.
5. ÎNTREPRINDEREA CHIMICĂ ORĂȘTIE, restanțieră cu 1 200 rame pentru bord.

Iată răspunsul unităților vizate :

ÎNTREPRINDEREA DE APARATAJE ELECTRICE INDUSTRIALE DIN TITU :

„Cooperarea a reintrat pe făgașul normal"

— Inițial — ne spune inginerul-șef **Traian Grad** — beneficiarul ne-a solicitat prize în execuție normală. Ulterior însă, întreprinderea din Brașov ne-a cerut prize tropicalizate, care nu figurau în nomenclatorul nostru de fabricație. Asimilarea acestora și, mai ales, omologarea lor au întîrziat pentru o perioadă livrările. **În momentul de față, relațiile de cooperare au reintrat pe făgașul normal, restanțele fiind lichidate în întregime.** Colectivul nostru a înțeles cît de îndreptățite și de stringente sînt cererile întreprinderii de autocamioane și se angajează să **asigure, în continuare, livrarea ritmică și integrală a prizelor auto.**

ÎNTREPRINDEREA „ELECTROBANAT" TIMIȘOARA :

„În luna octombrie vom lichida restanțele"

Directorul comercial al întreprinderii timișorene, ing. **Ion Radu,** ne precizează : „În urma apelului adresat prin intermediul ziarului „Scînteia", problemele privind relațiile de cooperare cu Întreprinderea de autocamioane din Brașov au format obiectul unei analize exigente pentru impulsionarea fabricației și livrărilor, stabilindu-se un program concret de acțiune".

— Ce finalitate practică vor avea aceste măsuri ?

— În această lună vom fabrica și expedia întreprinderii de autocamioane 7 000 faruri și 10 000 lămpi pentru cabine. Aceasta înseamnă că **în cursul lunii octombrie vom recupera integral restanțele, iar ritmul livrărilor se va situa în perioadele următoare la nivelul sarcinilor contractuale.**

CENTRALA DE RULMENȚI ȘI ORGANE DE ASAMBLARE DIN BRAȘOV :

„Ne vom încadra într-un ritm normal de fabricație și livrare"

— Restanțele — ne relatează ing. **Gheorghe Beșchea,** șeful serviciului specializare și cooperare — se datoresc, în principal, lipsei materiei prime, care nu a fost asigurată de coordonatorul de balanță — Ministerul Industriei Metalurgice. La aceasta a contribuit și faptul că normativele acordate beneficiarilor noștri sînt mici, ceea ce a dus la dispariția stocurilor dintre furnizori și beneficiari, la mari goluri în aprovizionarea acestora din urmă.

— În aceste condiții, ce măsuri a luat centrala ?

— Pentru remedierea acestor neajunsuri, la întreprinderile de organe de asamblare s-au stabilit programe de producție cu grafice de livrare pe zile, programe care sînt urmărite pe fiecare întreprindere de un responsabil special numit în acest scop. S-au inventariat sorturile și mărimile de oțeluri care lipsesc pentru programele lunare din trimestrul IV și s-au făcut noi intervenții pentru urgentarea livrării lor. În cazurile în care unele din aceste materiale s-au găsit în alte întreprinderi ale centralei, au fost luate măsuri ca ele să fie grabnic expediate unităților care execută organe de asamblare pentru întreprinderea de autocamioane.

În vederea eliminării locurilor înguste de la unele operații, cum sînt acoperirile metalice, s-a recurs la colaborări cu alte unități din cadrul centralei și din afară. Aceste măsuri ne vor permite să recuperăm, în mare parte, restanțele existente și **să ne încadrăm într-un ritm normal de fabricație și livrări.** Dar pentru aceasta este necesar ca M.I.M. să ia măsuri urgente pentru asigurarea la timp a oțelurilor contractate de noi și să stabilească normative corespunzătoare la beneficiarii noștri.

ÎNTREPRINDEREA DE ANVELOPE DIN FLOREȘTI :

„Vom respecta integral și obligațiile suplimentare asumate"

Avem legătura cu întreprinderea din Florești. Aici discutăm cu ing. **Ion Tifigiu,** directorul acestei unități, care ne precizează :

— Apelul adresat de întreprinderea de autocamioane se referă la o sarcină pe care ne-am angajat să o satisfacem peste prevederile contractuale încheiate cu această unitate economică. Pînă la sfîrșitul lunii septembrie, au fost respectate integral atît obligațiile contractuale, cît și sarcinile suplimentare. În prima parte a lunii octombrie am întîmpinat însă unele greutăți în ce privește transportul pe calea ferată : nu ne-a fost asigurat în întregime necesarul de vagoane. Dar există certitudinea că această problemă se va rezolva operativ și, ca urmare, **vom respecta, în continuare, integral atît prevederile din contracte, cît și sarcinile suplimentare asumate.**

ÎNTREPRINDEREA CHIMICĂ ORĂȘTIE :

„Producția crește, rămînerile în urmă scad"

Inginerul-șef al întreprinderii din Orăștie, **I. Murari,** ne spune : „Restanțele la ramele pentru bord se datoresc lipsei de inserții metalice care nu ne-au fost livrate în cantități suficiente de întreprinderea „Metalica" din Oradea. Restanțele au început să fie recuperate în luna septembrie, cînd aprovizionarea s-a îmbunătățit și, ca atare, am livrat întreprinderii din Brașov 3 775 repere. În prima decadă a lunii octombrie, producția a crescut substanțial și am mai livrat alte peste 3 800 repere, iar în stoc se află aproape 1 100 rame care vor fi expediate întreprinderii de autocamioane în aceste zile. Asigurăm colectivul acestei unități că **vom face totul pentru a livra la timp și integral produsele contractate".**

Dispecerul public adaugă...

Desigur, este îmbucurător să constatăm că partenerii de cooperare se angajează să recupereze grabnic restanțele. Important este acum ca măsurile stabilite în acest scop să fie ferm aplicate în viață, să se rezolve operativ toate problemele în suspensie — ne referim la acele aspecte care privesc Ministerul Industriei Metalurgice și alți parteneri de cooperare restanțieri asupra cărora nu ne-am oprit în rubrica de față — astfel încît mecanismul cooperării în fabricația de autocamioane să reintre repede pe făgașul normal, să funcționeze ireproșabil.

Ilie ȘTEFAN
Nicolae MOCANU

FAPTUL DIVERS

Soarele la robinet

Oaspeții litoralului, găzduiți în trei hoteluri — Alfa, Beta și Gama — au avut în sezonul acestui an un profit maxim de la... soare. Ei s-au bucurat de dărnicia lui nu numai pe plajă, dar și în interiorul hotelurilor. În ce fel ? Apa de la robinetele din baie și de la dușuri a fost încălzită cu energie solară. Aici a fost instalată o stație-pilot, de fabricație românească, a I.N.C.E.R.C. București, care, prin intermediul unor plăcuțe, a captat și înmagazinat energia solară pe baza căreia a fost încălzită apa. Economia considerabilă de combustibil convențional e un argument care echivalează, pentru specialiști, cu un indemn: îndrăzniți, soarele e darnic !

Ocrotiți natura !

Pe strada Matei Voievod din Capitală trecătorii mai atenți se opresc în fața unui dud imens, poate strămoșul tuturor duzilor din oraș. Se opresc și se minunează, nu atît de grosimea copacului, nu de coroana lui mîndră, cît mai ales de faptul că în mijlocul trunchiului, la o înălțime nu mai mare de 2 m, cineva, nu se știe cînd, a implintat adînc o scoabă de oțel groasă cît coada măturii. De scoabă e prins un căpătîi de lanț gros cît cele în care sînt fixate ancorele marilor vapoare. Dudul a suferit, a luptat cu moartea, dar coroana a început să i se usuce. Poate n-am fi scris despre această dramă, dacă pe altă stradă, cum ne informează cetățenii — Dimitrie Racoviță, colț cu Sf. Ștefan — n-ar fi apărut urmele altei barbarii : zeci de piroane au fost bătute într-un ulm. Cine se ocupă cu toate aceste fapte incalificabile ? Poate află Domeniul public...

Ursul agresor

Într-o seară din această toamnă, tînărul muncitor Vasile Turnea a fost văzut îndreptîndu-se agale spre cabana lui dormitor, aflată departe de oraș, la cîțiva kilometri pe Valea Azugăi. Pe drum, foarte aproape de locuință, i-a apărut în cale o namilă de urs. Din cele constatate a doua zi, între om și animal s-a dat o luptă grea, pe viață și pe moarte... Nărăvit, a doua seară, ursul și-a făcut din nou apariția. Și din nou a atacat. De data asta însă de după copaci au apărut vînătorii. Pentru moment, pericolul a fost înlăturat. Totuși, se impun măsuri serioase de prevedere în astfel de locuri...

Absență motivată

Elisabeta Mezincaru, elevă la Grupul școlar forestier Rm. Vîlcea, mergea gînditoare spre școală, poate reflectînd la orele din ziua respectivă. Era prea devreme și se afla singură pe stradă. Cînd să treacă drumul, a văzut un portmoneu. Înăuntru — o sumă importantă de bani. S-a avătuit imediat din cale în cartarea unui lucrător de miliție. În aceeași zi a fost găsită și pagubașa — Maria Gavriliu — tot elevă, dar la liceul mecanic nr. 1. Cum E.M. a întîrziat de la prima oră de curs, dirigintele i-a motivat absența. Merita.

Lăsați profesorii la ore !

Nu se semnalează că în diferite școli, pe lîngă absențele — nedorite și ele, firește, ale unor elevi — se marchează și absențele, cu atît mai neplăcute și mai nemotivate ale unor... profesori. Motivele ? „Chemat la...", „invitat la...", „convocat la...". De regulă, la niște instruiri și ședințe care se puteau organiza foarte bine în lunga vacanță de vară.

Nu știm cît de necesare sînt acum aceste convocări (poate că sînt !), fapt este însă că nimic nu poate întrece în importanță, așa cum de altfel prevăd și instrucțiunile Ministerului Educației și Învățămîntului, prezența profesorului la clasă.

Să nu încălcăm, deci, această regulă de bază a învățămîntului, să organizăm discuțiile, ședințele, invitațiile etc. în timpul cît nu au program și să lăsăm profesorii la ore. Mai aies că, în unele școli nici acum (după o lună de la deschiderea cursurilor !!) nu s-a definitivat orarul și elevii află abia de la o zi la alta ce sarcini școlare le revin...

Trucaj nereușit

La semnalul sonor și luminos al Salvării, care trecea — bolid prin Vișeul de Jos, în mod firesc, lumea se dădea la o parte, căruțe și mașini trăgeau pe dreapta. Șoferul de la volanul autosalvării, 31-MM-2409, Gheorghe Nistor (spitalul din Vișeul de Sus) lăsa să se înțeleagă că are o mare urgență. O patrulă de circulație, din dorința de a ajuta „Salvarea", de a-i face loc, a luat-o înainte. Dar la capătul drumului, ce să vezi ? În loc de bolnav, Salvarea transporta spre Leordina un grup de oameni zdraveni, veseli și sănătoși, care se duceau cine știe unde. Urgent și nu de... pomană. Numai că această „urgență" a costat scump.

Rubrică realizată de **Gheorghe GRAURE** cu sprijinul corespondenților „Scînteii"

O operă născută din clocotul de suflet românesc

..Cearcă, caută și scormonește tradițiile și cîntările neamului nostru — îi spunea Vasile Alecsandri prietenului său, dascălul Iraclie Porumbescu. Te vei îndrăgi de mărgăritarele prețioase și incîntătoare ce le are poporul strînse la sînul său și acele mărgăritare fermecătoare sînt : poezia și cîntecul neamului românesc". „Iară eu — povestea Iraclie Porumbescu — culesei cît am mai fost studinte, în ferii (vacanțe), cîntece populare, ferindu-mă cu toată sfîrșenia a schimba, a corege sau adăuga la cele, ce și cum le auzii, și le trimesei lui V. Alecsandri"... Iraclie Porumbescu, un patriot înflăcărat de ideile Revoluției de la 1848, alături de Alecsandri, Kogălniceanu, Negri, Aron Pumnul, Timotei Cipariu. Om de condei, atent la graiul satelor, la cîntecele populare bucovinene, la tot ce înseamnă pămînt și istorie, „la mîndrețea acelor glasuri de bucium care măsau pînă și vîrfurile uriașilor brazi și molizi" ; cel ce așterne pe note „Imnul lui Iancu", unul dintre cele mai cîntate coruri ale mijlocului de veac 19. Totul în casa lui, la Sipotele Sucevei, mai tîrziu la Stupca, unde s-a stabilit din 1865, vorbea de dragostea pentru cînt, pentru muzică, de respectul față de darurile pămîntului, față de oameni. Cum altfel să fi fost plămădite sufletele copiilor săi, cum ar fi putut fi modelat talentul lui Ciprian, cel mai inzestrat dintre ei ?

Mai întîi, o mică vioară și jocul românesc a fost transpus pe corzi cu ușurință. Apoi, lecții cu autorul acelor culegeri — patru caiete de balade, cîntece de ciobani — pianistul Carol Niculi, elev al lui Chopin. Ani de gimnaziu la Suceava, prietenia de neuitat cu celebrul lăutar Grigore Vindireu, culegeri și iar culegeri ; un briu, o bătută, o baladă, zeci de doine... Un bătrîn lăutar oferă spre vînzare lui Iraclie Porumbescu, aflînd de talentul fiului său, „o vioară veche cu pieptul sparț, cu coarde, urechi și tarniță lipsă, o vechitură de violină uriță și nearătoasă. Atîta că era de o fasoană sprintenă, iar fundul cu gardinele-i de pe împrejur se vedeau atît de bine sleite la un loc încît părea a fi una..." Tovarășa de o viață, celebra vioară a lui Ciprian — „cinstit am căpătat-o din cîntecul meu, după cum spunea lăutarul, și în mîini cinstite doresc să ajungă" — nu era altceva decît un... „Amati-1626" !

Un tînăr, un tînăr muzician și o vioară. La 15 august 1871, pe pajiștea Putnei, la o mare adunare populară, Ciprian Porumbescu a cîntat întregii suflări „Imnul lui Ștefan cel Mare". De față : Kogălniceanu, Xenopol, Slavici, Eminescu, care-l vor numi „cîntăreț al neamului". Ani de liceu, ani de facultate. Tînărul violonist va fi și dirijor de cor și compozitor. Ajunge prin 1877, la 24 de ani, președintele mult discutatei societăți studențești „Arboroasa", devine din ce în ce mai cunoscut pentru entuziasmul său, pentru neobosita activitate literară, muzicală, ca inițiator al manifestărilor artistice... „Nu numai că incinta cu arta sa muzicală... dar, ce este mai mult, zilele trecute a donat societății o „Horă națională". Și nu numai atît. Vibrează cu toată ființa sa pentru dreptatea neamului, neascunzîndu-și gîndul fierbinte de eliberare națională și socială a românilor. Își afirmă ideile cu glas tare, convingător. De aici... patru luni de închisoare sub acuzarea de a fi „otrăvit" spiritele tineretului.

„Auziți acolo, un bucium răsună
Zboară, trece codrii, dealuri și cîmpii"

Ciprian Porumbescu compune, studiază, face culegeri. Îl găsim la Viena prin 1879—1880 (îl are profesor chiar pe celebrul Bruckner), continuă la „România jună" ceea ce începuse la „Arboroasa" : afirmarea ideilor politice. În „Colecțiunea de cîntece sociale pentru societății românești" găsim „Imnul Unirii", „Cîntecul tricolorului". Izvorul muzicii sale ? „Și dacă este vorba de vreun compozitor care l-am studiat și-l studiez și acum încă cu multă diligență, atunci îmi permit a spune că compozitorul acesta e însuși poporul român". Așa se naște opereta „Crai nou", primită cu entuziasm în 1882 (un an înaintea morții sale !) de brașoveni, de cei ce auziseră de vestitul Ciprian, simpli țărani din Ghimbav, Cristian, Rișnov... Interpretată de amatori, de mari iubitori ai muzicii din părțile locului.

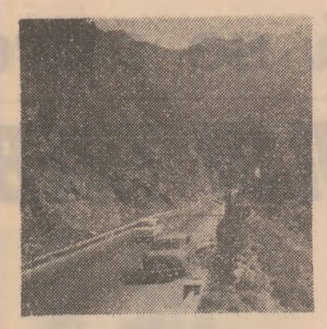
„A rămas de la el — scria într-un studiu George Breazul — tezaurul de învățăminte tăinuite în mulțimea și varietatea inițiativelor, strădaniilor și înfăptuirilor lui, imaginea strălucită a romanticei lui vieți de artist și opera lui... Din clocotul de suflet românesc al operei lui Porumbescu zbucnește înflăcăratul ei mesaj care, ca acele glasuri de bucium ce vibrau în juru-i, străbate impetuos și răsună imperativ în adîncurile de conștiință ale generațiilor".

125 de ani de la nașterea lui Ciprian Porumbescu, figură simbol în componistica românească. El ne-a dăruit : „Serenada", „Balada", opereta „Crai nou". El a compus „Pe-al nostru steag e scris «Unire»", „Cîntecul de primăvară" (devenit „Cîntec de 1 Mai"). El este autorul „Tricolorului", pe a cărui muzică s-a înălțat noul Imn de Stat al țării.

Un băiat primește o vioară. Un licean face ca vioara lui să vibreze unul dintre cele mai inspirate cînturi închinate lui Ștefan cel Mare. Un tînăr compozitor împlinește visul multor decenii : crearea unei operete naționale. Numărăm filele vieții — puține la număr : numărăm filele operei sale — nu atît de numeroase. Istoria însă le-a înțeles adînca lor vibrație patriotică, le dăruie generațiilor viitoare, ca un simbol.

Smaranda OȚEANU

CIPRIAN PORUMBESCU 125 de ani de la naștere



Invitație la Călimănești - Căciulata

Renumită pentru izvoarele sale cu ape termale și atermale, care acționează în afecțiunile tubului digestiv, hepato-biliare, renale, căilor urinare și ale aparatului locomotor, în bolile de nutriție și metabolism, stațiunea dispune de o bază de tratament modernă, instalată în noile hoteluri construite pe malul Oltului. În această perioadă se beneficiază de prețuri reduse la cazare și masă, precum și la transportul pe calea ferată. Informații suplimentare și rezervări de locuri la toate agențiile și filialele oficiilor județene de turism. (Publicitate).

În fotografie : Pe Valea Oltului — spre și dinspre Călimănești-Căciulata.

Depuneri la C.E.C. pe bază de consimțămînt scris

Venind în întîmpinarea dorinței și în interesul cetățenilor, Casa de Economii și Consemnațiuni a introdus o modalitate simplă de economisire a sumelor de bani la locul de muncă al persoanlului muncitor : depunerile pe bază de consimțămînt scris. Depunerile pe bază de consimțămînt scris se pot efectua după dorință pe următoarele instrumente de economisire : libretul de economii cu dobîndă, libretul de economii cu cîștiguri, libretul de economii cu dobîndă și cîștiguri, libretul de economii pentru turism, libretul de economii pentru cumpărarea de locuințe proprietate personală sau contul personal. Consimțămintele se dau pe formulare-tip, ce se găsesc la ghișeul C.E.C. de la instituția sau întreprinderea unde lucrați sau la oricare unitate C.E.C. Suma consimțită să fie depusă la C.E.C. poate fi oricînd majorată sau micșorată după dorința dv. Totodată, se poate anula oricînd consimțămîntul dat, fără vreo motivare, întrucît depunerile au caracter strict voluntar. La depunerile prin consimțămînt scris se asigură păstrarea secretului privind numele depunătorilor și operațiile efectuate de aceștia, garanția statului asupra sumelor depuse și imprescriptibilitatea acestora, depunătorii beneficiind de toate drepturile și de avantajele acordate de Casa de Economii și Consemnațiuni.

OMUL ȘI VIAȚA RAȚIONALĂ

Cum putem preveni ulcerul ?

Recent, specialiștii din întreaga țară s-au întrunit la Bacău, unde au dezbătut numeroase probleme legate de cauzele ulcerului gastric, de tratamentul și prevenirea lui. Din dezbateri s-au desprins concluzii referitoare la posibilitățile actuale de a preveni ulcerul și apariția crizelor, prin măsuri de igienă și dietetice. Am solicitat, în acest sens, cîteva precizări și recomandări tovarășului prof. dr. docent **Benedict GHEORGHESCU,** șeful clinicii de gastroenterologie de la Spitalul Fundeni, secretar al Societății naționale de gastroenterologie.

— În prezent se cunoaște că în declanșarea bolii și apariția leziunii ulceroase (nișa) un rol deosebit de important îl au acidul clorhidric și pepsina, iar printre cauzele care fac să crească această secreție clorhidropeptică, acidă, se enumeră încordarea nervoasă prelungită, oboseala, consumul de alcool, fumatul excesiv, alimentația nerațională, dezordonată etc. În afară de factorii menționați, un rol deosebit în producerea ulcerului îl joacă factorii genetici, ereditari, fiind cunoscute familii cu numeroase persoane bolnave de ulcer. La aceste categorii de bolnavi, măsurile de igienă dietetică se impun cu precădere, deoarece elementul de risc este crescut atît în privința recidivelor, cît și în privința complicațiilor bolii.

— De ce sînt crizele de ulcer mai frecvente acum, toamna ?

— Crizele ulceroase apar de obicei primăvara și toamna, pe intervale de 3—5 săptămîni, probabil condiționate de factori meteorologici, de adaptarea organismului de la un sezon la altul, de încărcătura electrică a atmosferei etc., dar cercetările în această privință nu sînt încă integral concludente. Aceste suferințe pot fi însă prevenite dacă se iau în considerație anumite reguli igieno-dietetice, de altfel ușor de pus în practică și care au ca scop frînarea secreției crescute de acid clorhidric și pepsină. Elementul nervos este deosebit de important ; de aceea, mai ales în această perioadă, bolnavii de ulcer trebuie să aibă o viață echilibrată, în special în ce privește raportul dintre orele de activitate și orele de somn, precum și evitarea unui regim dezordonat de muncă. Orele de odihnă nu înseamnă în mod obligatoriu numai repaus la pat, ci, deopotrivă, ocuparea timpului liber cu activități agreabile pentru o cît mai bună relaxare nervoasă. Evitarea sedentarismului, plimbările în aer liber, excursiile la sfîrșit de săptămînă sînt foarte indicate și pentru prevenirea crizelor ulceroase.

— Ce rol revine alimentației în cadrul acestor măsuri de preventire ?

— Ținînd seama de potențialul secretor crescut al stomacului la bolnavul de ulcer, alimentația trebuie să aibă un rol inhibitor al acestei secreții acide, proces ce se realizează prin mai multe căi. Astfel, se vor evita alimentele sau substanțele iritante care potențează secreția acidă, cum sînt grăsimile prăjite, condimentele, rîntașurile, sosurile, în general alimentele care stagnează mult în stomac, cum sînt fructele și zarzavaturile foarte bogate în celuloză (castraveți, țelină, varză etc.). În funcție de toleranțele individuale, regimul alimentar este bine să fie cît mai complex pentru a se evita monotonia unui regim restrictiv.

Deosebit de valoroase în prevenirea și în tratarea ulcerului sînt laptele dulce și derivatele sale (smîntînă, frișcă, brînzeturi nefermentate ș.a.), dar și acestea în funcție de toleranța organismului. De asemenea, sînt indicate ouăle moi, pastele făinoase, carnea fiartă, compoturile și chiar cruditățile (fructe și zarzavaturi) mai sărace în celuloză, dacă bineînțeles sînt suportate de bolnav. Știm însă că, în perioadele fără crize, bolnavii de ulcer pot consuma alimente care altfel, în timpul crizelor, le fac rău. Și acest fapt este cît se poate de evident în concediul de odihnă, cînd relaxarea nervoasă (cu pondere foarte importantă în diminuarea secreției acide), fiind pe primul plan, contribuie la atenuarea rolului iritant gastric pe care îl au unele alimente.

— La ce intervale și în ce condiții se recomandă să fie luate mesele ?

— Ținînd seama că stomacul bolnavului de ulcer secretă aproape continuu suc gastric acid, activitatea acestuia poate fi redusă prin mese mai dese : la circa 2—3 ore în timpul zilei și seara la culcare. Mesele nu vor fi prea abundente, deoarece dilatarea stomacului poate favoriza, de asemenea, secreția acidă. Un alt element extrem de important este reprezentat de împrejurările în care bolnavul mănîncă. Un prînz luat în condiții de tensiune nervoasă, de enervare, nu își atinge scopul dorit, deoarece stările de enervare stimulează un excedent de secreție acidă, care depășește rolul neutralizant al alimentelor. Aceste detalii de igienă dietetică se cer aplicate cu precădere în perioadele cînd bolnavul, din propria experiență, știe că apar crizele de ulcer. Dacă asemenea măsuri de precauție se iau înainte de această perioadă, crizele sînt cu mult atenuate sau chiar pot fi evitate. După cum neacordarea importanței cuvenite factorilor menționați poate duce la prelungirea crizelor de ulcer și chiar la apariția unor complicații, cum sînt emoragia, perforația etc. Creșterea secreției acide gastrice poate fi determinată și de consumul unor medicamente cunoscute prin efectul lor iritant gastric (aspirina, cortizonul, medicamente antireumatice, unele antihipertensive etc.). În cazul afecțiunilor care impun consumul unor medicamente din grupurile menționate, este bine să fie consultat medicul.

Convorbire consemnată de **Elena MANTU**

Aspect din expoziția de carte a R.D.G deschisă ieri în sala Dalles
Foto : S. Cristian

„Zilele literaturii din R. D. Germană"

Simbătă au fost inaugurate în țara noastră „Zilele literaturii din Republica Democrată Germană", manifestare organizată ca răspuns la „Zilele literaturii române" desfășurate în R.D. Germană.

Programul primei zile a fost marcat de deschiderea la sala Dalles a unei expoziții de carte din R.D.G., reunind circa 1 500 volume — literatură social-politică, științifică, tehnică, de largă informare, beletristică originală și tălmăciri din patrimoniul universal, cărți pentru copii și tineret, de artă, expresie elocventă a bogatei producții editoriale a acestei țări. În cadrul expoziției reține, de asemenea, atenția o serie de lucrări din literatura română apărute în edituri din R.D. Germană.

Tot la sala Dalles a avut loc vernisajul expoziției „Sculptura contemporană din Republica Democrată Germană". Publicul vizitator poate admira aici opere realizate de 19 artiști, sculpturi și desene ale acestora, inspirate din actualitatea zilelor noastre și dedicate permanentului efort creator al omului.

La festivitatea de deschidere a celor două expoziții au rostit alocuțiuni Dumitru Ghise, vicepreședinte al Consiliului Culturii și Educației Socialiste, și Klaus Höpcke, adjunct al ministrului culturii din R.D. Germană, care au subliniat scopul și semnificația deosebită a acestei manifestări ce se înscrie în cadrul larg al relațiilor de colaborare culturală existente între cele două țări. Expozițiile de carte și artă plastică, s-a subliniat cu acest prilej, manifestările organizate la Muzeul literaturii române și Casa de cultură „Friedrich Schiller" din Capitală, acțiuni programate în București, și, în continuare, la Timișoara, se află înscrise pe afișul „Zilelor".

La vernisaj au luat parte Siegfried Bock, ambasadorul Republicii Democrate Germane la București, și membri ai ambasadei, precum și delegația de oameni de cultură din R.D.G., aflată cu acest prilej în țara noastră.

Au fost, de asemenea, prezenți șefi de misiuni diplomatice acreditați în țara noastră, alți membri ai corpului diplomatic.

★

În aceeași zi, a avut loc o conferință de presă la care au participat reprezentanți ai presei centrale. Agenției Române de Presă Agerpres, Radioteleviziunii, ai unor publicații culturale, scriitori, editori. Au fost abordate aspecte ale vieții culturale din R.D. Germană ale editării cărții și răspîndirii acesteia în rîndul maselor.

(Agerpres)

tv

DUMINICĂ, 15 OCTOMBRIE

PROGRAMUL 1

8.00 Gimnastica la domiciliu
8.15 Tot înainte !
9.10 Solnii patriei
9.20 Film serial pentru copii : Cărțile junglei. Episodul 8
9.45 Pentru căminul dumneavoastră
10.00 Viața satului
11.45 Bucuriile muzicii. Viața instrumentelor. (Episodul XII). Nemuritoarele instrumente din Cremona. Prezintă Janusz Cegielia
12.30 De strajă patriei
13.00 Album duminical. Din sumar : Ora veselă. (Își dau concursul : Virgil Ogășanu, Vali Voiculescu-Pepino, Rodica Sanda Tuțuianu, Sebastian Papaiani, Horațiu Mălăele, Aurel Giurumia, Mihai Fotino, cîntă Adrian Antonescu, Elvis Presley, Helena Vondracikova) ; Woody — ciocănitoarea buclucașă (desene animate) ; Moment folcloric : Vă invităm la circ ; Intermezzo muzical : Desene animate ; Fotbal : Politehnica Iași — Steaua (divizia A) — repriza a II-a. (Transmisiune directă de la Iași)
17.25 Film serial : Linia maritimă One-din (episodul 60)
18.20 Reportaj TV : De „Ziua energeticianului"
18.40 Micul ecran pentru cei mici : „Prieteni mici, prieteni mari"
19.00 Telejurnal
19.30 Antologii artistice : Gala umorului. (Transmisiune de la Rîmnicu Vîlcea)
20.30 Film artistic : „Lupul alb". Premieră pe țară. Producție a studiourilor franceze. În distribuție : Jacques Rosny, Claude Girault, Rosy Varte, Michel Vitold. Regia : Jean Pierre Decourt. Ecranizare a romanului istoric cu același nume al lui Paul Feval
22.50 Telejurnal ● Sport

PROGRAMUL 2

10.00 Concert educativ. Orchestra simfonică a Filarmonicii din Oradea. Dirijor Ervin Aczel. Solist Victor Tretiakov (U.R.S.S.)
11.45 Teleșcoală
12.30 Închiderea programului
19.00 Telejurnal
19.20 Desene animate
19.40 Bijuterii muzicale
20.20 Din cartea naturii : Aripi deasupra Deltei
20.40 Telerama — sport
21.10 Portativ
22.00 Închiderea programului

LUNI, 16 OCTOMBRIE

PROGRAMUL 1

13.55 Telex
16.00 Emisiune în limba maghiară
19.00 Festivalul național „Cîntarea României". Participare de masă la creația tehnico-științifică.
19.15 Publicitate
19.20 1001 de seri
19.30 Telejurnal
19.50 Panoramic
20.25 Roman-foileton : Putere fără glorie. (Episodul 8). Regia : Douglas Sharp
21.15 Mai aveți o întrebare ? — Fenomene cerești neobișnuite
21.45 Melodii pentru toate vîrstele
22.00 Cadran mondial
22.20 Telejurnal
22.30 Închiderea programului

PROGRAMUL 2

16.30 Cenaclul tineretului la întreprinderea de mașini agricole „Semănătoarea"
17.05 Cîntece și jocuri din Țara Oașului
17.25 Întîlnire cu satira și umorul
18.00 Unirea cea mare — fără de nestinsă prin veacuri
18.30 În alb și negru : Karino (VI)
19.20 1001 de seri
19.30 Telejurnal
19.50 Film serial pentru copii : Sindbad marinarul (reluare)
20.15 Seară de operetă : „Pericolo" de Offenbach
21.15 Telex
21.20 Incursiune în cotidian
21.40 Film serial : Om bogat, om sărac. (Reluarea episodului 18)
22.30 Închiderea programului

cinema

● **Gustul și culoarea fericirii:** SCALA — 9; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,30, FLAMURA — 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15
● **Acel blestemat tren blindat :** PALATUL SPORTURILOR ȘI CULTURII — 10,30; 18
● **Cele 12 munci ale lui Asterix:** FLAMURA — 9; FLOREASCA — 15,30
● **Avaria:** FLOREASCA — 18; 20
● **Zbor mortal:** SALA PALATULUI — 10,30, PATRIA — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15, BUCUREȘTI — 9; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,30, FAVORIT — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15
● **Cianura și... picătura de ploaie:** AURORA — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15, FEROVIAR — 9; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,30, GLORIA — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15
● **Orchestra ambulantă:** CINEMA STUDIO — 10; 12; 14, BUZEȘTI — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15
● **Plopii de la marginea satului:** CINEMA STUDIO — 16; 18; 20
● **Oamenii rămîn oameni:** CAPITOL — 9,15; 11,30; 13,45; 16; 18,15; 20,30, GRIVIȚA — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15, LUCEAFĂRUL — 9; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,30
● **Portret cu ploaie:** BUCEGI — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15
● **Septembrie** — 9,15; 11,30; 13,45; **Pasiența** — 16; 18,15; 20,15 : CENTRAL
● **Star:** EFORIE — 9; 12,30; 16; 19,30, EXCELSIOR — 9; 12,30; 16; 19,30, MODERN — 9; 12,30; 16; 19,30
● **Revanșa:** ARTA — 8,30; 10,45; 13,15; 15,45; 18,15; 20,30, DACIA — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15, VOLGA — 9; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,15
● **Ghinionistul:** MIORIȚA — 9; 11; 13,15; 15,30; 17,45; 20, GIULEȘTI — 9; 11; 13,15; 15,30; 17,45; 20, VICTORIA — 9,30; 12; 14,30; 17; 19,45
● **Trenul de Benares:** TOMIS — 8,30; 10,45; 13; 15,30; 18; 20,30
● **Din nou... Disney** — 9,15; 10,45; 12,45; **Dragoste și statistică** — 15,30; 19; DOINA
● **Drum fără întoarcere :** PROGRESUL — 16; 18; 20
● **Fiul feței palide:** FESTIVAL — 9; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,30, MELODIA — 9; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,30
● **Salty** — 9; 11,15; 13,30; **Iarba verde de acasă** — 15,45; 18; 20; MUNCA
● **Al treilea jurămînt:** PACEA — 15; 18,30, LIRA — 9,15; 12; 16; 19
● **Melodii, melodii:** FLACĂRA — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15
● **Haiducul cu ochii ca stelele:** COSMOS — 16; 18; 20, DRUMUL SĂRII — 16; 18; 20
● **Capcana din munți:** COTROCENI — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20
● **Eu, tu și Ovidiu:** TIMPURI NOI — 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18; 20,15
● **Întoarcerea proscrișilor:** VITORUL — 15,30; 17,45; 20
● **Corsarul din insulă:** FERENTARI — 10,30; 13; 15,30; 17,45; 20
● **Reportaj despre fericire:** POPULAR — 16; 18; 20

teatre

● Teatrul Național București (sala mică) : **Coana Chirița** — 10; **Romulus cel Mare** — 15; **Generoasa fundație** — 20; (sala Atelier) : **Zoo** — 10,30; **Elegie** — 19,30
● Opera Română : **Dragoste și jertfă** — 11; **Don Quijote** — 19
● Teatrul de operetă : **Oklahoma** — 10,30; **Stelele Operetei** — 19,30
● Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra" (sala Schitu Măgureanu) : **Leonce și Lena** — 10; **Undeva, o lumină** — 19,30; (sala Grădina Icoanei) : **Anecdote provinciale** — 15; **Alibi** — 19,30
● Teatrul Mic : **O parte dintr-o pasăre** — 10,30; **Efectul razelor gamma asupra anemonelor** — 19,30
● Teatrul de comedie : **Opus unu... singur** — 19,30
● Teatrul „Nottara" (sala Magheru) : **Adio Charlie** — 10; **Jocul** — 19,30; (sala Studio) : **Crai de curtea veche** — 19
● Teatrul Giulești (sala Giulești) : **Întîmplări mai mult sau mai puțin ridicole** — 17; (sala Majestic) : **Serenadă tîrzie** — 10; **Descăpățînarea** — 19,30
● Teatrul evreiesc de stat : **Munis** — 11; **Cine se teme de... Romeo și Julieta** — 19,30
● Teatrul satiric-muzical „C. Tănase" (sala Savoy) : **Revista în luna de miere** — 11; 19,30; (sala Victoria) : **Salutări de la Vasile** — 19,30
● Teatrul „Ion Vasilescu" : **Bomba zilei** — 10; 19,30
● Ansamblul artistic „Rapsodia Română" : **Cîntece de tinerețe fără bătrînețe** — 19,30
● Teatrul „Ion Creangă" : **Alice în țara minunilor** — 10,30
● Teatrul „Țăndărică" : **Punguța cu doi bani** — 10; 12
● Circul București : **Divertis circ** — 10; 16; 19,30

● DIN INSTANȚĂ ÎN FAȚA OPINIEI PUBLICE ● DIN INSTANȚĂ ÎN FAȚA OPINIEI PUBLICE ●

De ce vindeau cu un leu tranzistorul ?

...Vor fi fost, nu vor fi fost îmbiați cu asemenea oferte este, din motive ce se vor ilustra îndată, mai puțin important. Și chiar de se vor fi oprit cîndva la chemarea vreunui bișnițar ce arăta pe furiș, în palma unedă, cîteva rezistențe și tranzistori „procurați" cine știe de pe unde, nu pentru asta se văzuseră cei trei onorabili specialiști în electronică în situația, deloc plăcută, de inculpați (ulterior au și fost condamnați să suporte diferite pedepse penale). De ce ajunseseră aici cei doi ingineri în electronică (Gh. Hoduț și D. Andrei) și cu tehnicianul (D. Goliș, tot electronist) trei ?

Pentru că au... cumpărat tranzistoare de „ocazie". Cum, se vor întreba unii, pentru cîteva fleacuțe din acelea, cu două mustăți de sîrmă, să ajungă în boxă... ? Nu e prea... ? Nu, nu este deloc prea. Fiindcă cei trei foști onorabili electroniști n-au cumpărat cîțiva tranzistori, ci cîteva mii fiecare (aveau să-i valorifice apoi, fie construind felurite stații de amplificare, fie comercializîndu-i prin intermediul unor alți asemenea „parteneri"). Plătind, nu cîte 50—60 lei bucata, cît costă de obicei, ci numai cîte un leu. Cine „vindea" atît de ieftin ? Nimeni alții decît Vasile Stoicoff, Nicolae Nicolae, Ioniță Ion, Adrian Gheorghiu, Gheorghe Drăghici și Năstase Ciocan — cu toții foști lucrători la Întreprinderea de aparate electronice de măsură și industriale din București ; cu toții, pătrunzînd fraudulos în magazia întreprinderii, au sustras de acolo peste 2 000 de tranzistori — în valoare de circa 800 000 de lei ! Cu toții au căpătat apoi, pentru faptele lor, pedepse cu închisoarea — între 12 și 16 ani, fiind în același timp obligați la plata prejudiciului adus întreprinderii.

Și hoțul și amatorul de chilipir nu sînt, în a tre! de situații, decît complici într-o necinste și căpătuială. Au „primit", deci, pe măsură, fiecare...

Mobilul : ceva din mobile, ceva din imobile...

Judecătoria sectorului 2. Cerere de chemare în judecată, într-un proces de partaj :

Subsemnatul... domiciliat... chem în judecată pe fosta mea soție... pentru ca, prin hotărîrea ce veți binevoi a pronunța, să dispuneți ieșirea din indiviziunea în care ne aflăm asupra următoarelor bunuri :

a) imobile — apartamentul situat în str... nr... bl...

b) mobile — garnitură hol, aparat radio „Gloria", frigider „Frigero Super", șifonier, bucătărie, taburet, corpuri dulap, șifonier, televizor, două lustre, măsuță joasă cu cristal, cuier hol, serviciu cafea, cuiere aluminiu, cuiere plastic, diverse obiecte de bucătărie și gospodărie ca : toporișcă, cuțit zimțat, storcător, deschizător „perfect" de conserve, suporturi tacîmuri, două tăvi, uscător vase, suporturi luminări, suporturi diverse...

...Ceva din imobile, ceva din mobile, cu meticulozitate și rigoare de inventar : de la **apartament** pînă la **cuțit zimțat** și **storcător.** Cînd auzi pronunțîndu-se în public un asemenea inventar te convinge că lungul drum al întoarcerii de la fericire nu e numai lung și trist. Mai ales trist...

Cu sau fără storcător, cu sau fără suporturi diverse !...

Lupii și caprele — fabulă în variantă penală

— Se poate minca o capră în pădure ?
— Desigur, dacă ai capra și-o tai...
— Și dacă n-ai ?
— Atunci nu poți minca decît cel mult capra altuia... Dar asta e indeobște apanajul lupilor.

Exact ceea ce crezuseră și sătenii nevoiți să constate cam la fiecare trei-patru zile cum turma lor se mai „rărea" cu cîte o capră. Lupii ? Nu prea mai fuseseră văzuți prin partea locului. Și apoi nu dăduseră de nici o urmă... Dar, după cum se știe, nici o hoție nu poate fi „perfectă". A scăpat o capră și cînd este să te trezești cu capra în spinare...

Cine erau „lupii" ? În scurt timp lucrurile s-au lămurit : mîncătorii de capre erau trei, dar nu lupi, deși după apucături... Numele lor — Sava Vișan, Vasile Miron și Silvestru Șeptilici, care lucrau ca sezonieri la unul din punctele ocolului silvic Tulcea. Pîndeau caprele rătăcite și le făceau nevăzute.

Morala fabulei : cuvenita condamnare penală.

Are și clemența o limită !

— Onorat tribunal, nu puteți lăsa neîndreptată o greșeală a instanței de fond. Fiindcă judecătoria a greșit, n-a ținut seama la individualizarea pedepsei de influențele mediului, de locul unde am crescut. Și apoi, pedeapsa, oricum, e prea mare...

Astfel își motiva recursul la Tribunalul județean Alba inculpatul recurent Ilie Moldovan, în vîrstă de 25 de ani, din comuna Jidvei. Cerînd largi circumstanțe și mai ales multă înțelegere din partea magistraților față de bietele și (ar fi vrut să se înțeleagă) „nevinovatele" lui greșeli datorate tinereții și lipsei de experiență în viață... Cine era însă Ilie Moldovan și pentru ce compăruse în fața instanței ?

Nimeni altul decît autorul a 19 infracțiuni (furturi) comise în numai 4 luni. Anterior, pentru alte asemenea fapte beneficiase o dată de clemența legii, fiind pus în libertate și repartizat într-un loc de muncă. Pe care l-a părăsit însă repede, întorcîndu-se la vechile-i apucături.

Deliberînd asupra cauzei, completul de judecată s-a pronunțat : recursul a fost respins. Condamnatul va executa pedeapsa prin detenție : trei ani „la rece".

Din caietul grefierului

— Am băut într-adevăr niște vin, dar chiar el mi-a dat, ca să aibă motiv să mă acuze în fața dumneavoastră...

— Și dumneata de ce ai băut ?!

— Păi, fîndcă eu îmi ascult bărbatul !...

(Cu prilejul dezbaterilor într-un proces de divorț. Judecătoria sectorului 2).

„Recunosc fapta constînd în faptul că l-am lovit pe acel tînăr, provocîndu-i leziunile arătate, dar arăt că l-am confundat cu altcineva și regret mult fapta săvîrșită..."

(Din dosarul nr. 1114/1978, Tribunalul județean Argeș).

P. DINU

Excelenței Sale Domnului dr. ARISTIDES ROYO
Președintele Republicii Panama

CIUDAD DE PANAMA

Cu prilejul alegerii dumneavoastră ca președinte al Republicii Panama, vă adresez calde felicitări și cele mai bune urări de sănătate și succes.

Exprim încrederea că relațiile dintre Republica Socialistă România și Republica Panama se vor dezvolta pe mai departe în interesul popoarelor noastre, al cauzei păcii și colaborării internaționale.

NICOLAE CEAUȘESCU
Președintele Republicii Socialiste România

Plecarea liderului Partidului Liberal din Marea Britanie

Liderul Partidului Liberal din Marea Britanie, David Steel, care, la invitația Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste, a făcut o vizită în țara noastră, a părăsit simbătă dimineața Capitala.

La plecare, oaspetele a fost salutat de tovarășul Mihai Dalea, membru supleant al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului Național al F.U.S., Ioan Ceterchi, membru al Consiliului Național al F.U.S., de alte persoane oficiale.

A fost prezent Reginald Louis Seconde, ambasadorul Marii Britanii la București.

(Agerpres)

Delegația parlamentară finlandeză a părăsit Capitala

Simbătă dimineața a părăsit Capitala delegația parlamentară finlandeză, condusă de Ahti Pekkala, președintele parlamentului, vicepreședinte al Partidului de Centru, care la invitația Marii Adunări Naționale, a făcut o vizită în țara noastră.

La plecare, oaspeții au fost salutați de Nicolae Giosan, președintele Marii Adunări Naționale, Aneta Spornic și Virgil Teodorescu, vicepreședinți ai M.A.N., Margareta Hauser, secretar al M.A.N., Ilie Șalapa, președintele Comisiei permanente pentru industrie și activitatea economico-financiară a M.A.N., de deputați.

Au fost prezenți ambasadorul Finlandei la București, Matti Häkkänen, și membri ai ambasadei.

(Agerpres)

Primire la Consiliul de Miniștri

Tovarășul Gheorghe Oprea, prim viceprim-ministru al guvernului, a primit, simbătă, pe Pucek Zdenek, ministrul metalurgiei și construcțiilor de mașini grele din Republica Socialistă Cehoslovacă, care face o vizită în țara noastră.

În cursul convorbirii care a avut loc cu acest prilej au fost abordate o serie de probleme privind dezvoltarea colaborării în domeniul construcțiilor de mașini între ministerele și întreprinderile de resort din cele două țări.

La primire a participat Ioan Avram, ministrul industriei construcțiilor de mașini.

Au fost prezenți membri ai Ambasadei Republicii Socialiste Cehoslovace la București. (Agerpres)

Vizita președintelui Senatului Malayeziei

Simbătă dimineață, președintele Senatului Malayeziei, Tan Sri Datuk Haji Omar Yoke Lin Ong, care face o vizită în țara noastră, a avut o întrevedere cu Constantin Niță, ministru secretar de stat la Ministerul Comerțului Exterior și Cooperării Economice Internaționale. Cu acest prilej au fost abordate aspecte ale relațiilor de colaborare economică dintre România și Malayezia, evidențiindu-se posibilitățile de dezvoltare în continuare a acestora, pe baze reciproc avantajoase.

În cursul zilei, oaspetele a vizitat obiective economice din Capitală.

În onoarea președintelui Parlamentului Malayeziei, președintele Marii Adunări Naționale, Nicolae Giosan, a oferit, simbătă, un dineu.

Au participat Ioan Ceterchi, președintele Grupului român al Uniunii Interparlamentare.

(Agerpres)

Convorbiri economice româno-indiene

În Capitală au început simbătă convorbiri între Neculai Agachi, ministrul industriei metalurgice, și Biju Patnaik, ministrul oțelului și minelor al Indiei.

În aceeași zi, oaspetele indian s-a întîlnit cu Ioan Avram, ministrul industriei construcțiilor de mașini.

În timpul întrevederilor au fost abordate probleme privind dezvoltarea în continuare a cooperării economice și tehnico-științifice dintre România și India în domeniile siderurgiei și construcțiilor de utilaj energetic.

A fost prezent Ashok Kumar Ray, ambasadorul Indiei la București.

Ministrul indian a vizitat în cursul dimineții întreprinderea de mașini grele București. (Agerpres)

Cronica zilei

În zilele de 11—13 octombrie a.c. s-au desfășurat, la Brașov, lucrările celei de-a XIV-a consfătuiri a conducătorilor instituțiilor centrale care se ocupă cu păstrarea indelungată a produselor în economia națională a țărilor socialiste membre ale C.A.E.R., la care au participat delegații din R. P. Bulgaria, R. S. Cehoslovacă, R. D. Germană, R. P. Polonă, Republica Socialistă România, R. P. Ungară, U.R.S.S.

Consfătuirea s-a desfășurat într-o atmosferă de lucru, tovărășească.

La încheierea consfătuirii, conducătorii delegațiilor au fost primiți de tovarășul Ion Pățan, viceprim-ministru al guvernului, reprezentantul permanent al Republicii Socialiste România în C.A.E.R.

★

Tovarășul Ion Pățan, viceprim-ministru al guvernului, ministrul aprovizionării tehnico-materiale și controlului gospodăririi fondurilor fixe, a primit, simbătă dimineața, delegația Comitetului de Stat al aprovizionării tehnico-materiale din Republica Cuba, condusă de Evelio González Cordero, vicepreședinte, care face o vizită de schimb de experiență în țara noastră.

Cu acest prilej, au fost abordate probleme de interes reciproc, cu privire la dezvoltarea colaborării și cooperării economice între cele două ministere în spiritul înțelegerilor convenite la nivel înalt.

La primire au luat parte Mihai Martinescu, adjunct al ministrului aprovizionării tehnico-materiale și controlului gospodăririi fondurilor fixe, precum și Humberto Castello, ambasadorul Republicii Cuba la București.

În timpul vizitei s-a convenit un Acord privind schimbul de produse excedentare și nefolosite cu destinație tehnico-productivă între organele centrale de aprovizionare din cele două țări. De asemenea, oaspeții au avut întrevederi de lucru pentru documentare și studierea experienței în domeniul aprovizionării tehnico-materiale și au vizitat bazele de aprovizionare tehnico-materială din județele Prahova, Brașov, Argeș și municipiul București, precum și obiective social-culturale.

★

Simbătă s-au încheiat lucrările celui de-al IV-lea Congres național de igienă și sănătate publică, manifestare organizată sub auspiciile Uniunii Societăților de științe medicale, care timp de două zile a reunit medici din țara noastră și de peste hotare, precum și chimiști, biologi, psihologi, sociologi și alți specialiști. Rapoartele și comunicările prezentate în cadrul congresului au abordat probleme referitoare la factorii de risc din mediul de viață și muncă și efectele lor asupra sănătății omului, probleme de sănătate pe care le ridică procesul de urbanizare, profilaxia îmbolnăvirilor profesionale în industria chimică, precum și direcțiile și tendințele principale ale activității rețelei de igienă, medicină a muncii și medicină socială, în următorii ani.

(Agerpres)

Consfătuirea miniștrilor comerțului interior din țările membre ale C.A.E.R.

Între 10—13 octombrie s-au desfășurat la Budapesta lucrările celei de-a 10-a ședințe a Consfătuirii miniștrilor comerțului interior din țările membre ale C.A.E.R. Cu acest prilej au fost examinate rezultatele colaborării în domeniul comerțului interior în ultimii 10 ani, evidențiindu-se contribuția activă pe care consfătuirea a avut-o la realizarea unui larg schimb de experiență și de bunuri de consum, între ministerele de resort. Totodată, au fost stabilite măsuri pentru îndeplinirea în mai bune condiții a obiectivelor de viitor, inclusiv pentru elaborarea programului de colaborare tehnico-științifică pe anii 1981—1985.

A fost efectuat, de asemenea, un schimb de păreri asupra evoluției cererii populației în domeniul mărfurilor de folosință îndelungată pentru gospodăria casnică și s-au stabilit noi acțiuni pentru extinderea bunurilor de consum pe linia ministerelor de comerț interior.

Consfătuirea a aprobat planul său de muncă pe următorii doi ani.

Delegația țării noastre la Consfătuire a fost condusă de tovarășul Janos Fazekas, viceprim-ministru, ministrul comerțului interior.

(Agerpres)

RĂSFOIND PRESA STRĂINĂ

„LE MONDE"

TOKIO: Inamicul public nr. 1 se numește POLUARE

Tokio : o adevărată magmă de complexe industriale și locuințe, depozite, canale, zgîrie nori din sticlă și oțel, la umbra cărora un mușuroi de case mărunte din lemn închid un labirint de străduțe. Rețele de bulevarde suspendate, de căi ferate urbane, de linii electrice, jungla de uriașe lămpi cu neon, orașul se întinde fără întrerupere pe 60 km de-a lungul golfului cu același nume. Tokio, oglindă a întregii Japonii, s-a dezvoltat în perioada postbelică într-un ritm frenetic, fără nici o viziune de ansamblu, fără nici un plan de urbanizare. La Tokio, ca și în restul arhipelagului, acumularea avuțiilor a slujit la creșterea capacităților de producție, dar în detrimentul unor nevoi elementare ale oamenilor, capitala niponă oferind exemplul concludent al tarelor societății industriale : supraaglomerare, proliferarca necontrolată a urbanisticii, insuficiența mijloacelor de transport, poluare.

Acest din urmă aspect, poluarea, constituie adevărata primejdie pentru Tokio. Fumul, apele murdare, zgomotul — aceste probleme comune tuturor marilor orașe — capătă la Tokio dimensiuni considerabile, datorită concentrării urbane vertiginoase, neputinței de a se trece la o descentralizare reală a industriei. **Zgomotul** este, fără îndoială, la Tokio, factorul major de agresiune. Industriile, transportul — inclusiv calea ferată din centrul orașului — rețelele rutiere pe mai multe niveluri, lucrările publice concură la crearea unei ambianțe sonore epuizante, de care se plîng, potrivit sondajelor, 68 la sută din locuitori.

Poluarea aerului conferă capitalei nipone faima de a fi unul din locurile cele mai contaminate din lume. Norul fotochimic din 1970 a paralizat total orașul. Asemenea neguri se mai ivesc din cînd în cînd. Cu cîțiva ani în urmă, într-o singură lună, cădeau derile de praf erau de ordinul a 16—75 tone pe kilometru pătrat, în funcție de diferite cartiere.

Tot atît de gravă este **poluarea apei.** Riul Sumida este un fel de canal de scurgere sub cerul liber din cauza deversării apelor poluate și gunoaielor (106 tone pe zi). De multă vreme golful Tokio a devenit o zonă moartă, din care a dispărut total flora acvatică.

Situația aceasta alarmantă a determinat autoritățile să adopte o serie de măsuri destul de severe. A fost introdusă o legislație specială în vederea combaterii poluării orașului, a asfixierii sale progresive. Dar mijloacele de convingere și de constrîngere sînt adesea inoperante în condițiile menținerii principiului sacrosanct al liberei concurențe.

Filtrarea fumului uzinal a limpezit, întrucîtva, cerul deasupra orașului Tokio. Treptat, Tokio redevine un oraș în care „se poate trăi — cel puțin în cartierele rezidențiale — normal : poluarea a fost redusă la nivelul anului 1965", afirmă autoritățile.

O altă problemă demonstrează însă că, în pofida acestui lucru, situația capitalei nipone se degradează. Este vorba de scufundarea solului ca urmare a pompării excesive a apelor subterane care afectează 184 kmp. Un milion de locuitori din estul orașului trăiesc sub nivelul mării (în unele zone solul se scufundă cu 18 cm anual).

Autoritățile încearcă să facă față și acestei probleme, însă ele se găsesc în fața unor situații greu de depășit. Construcțiile private, predominante, realizate fără nici o constrîngere, creează o confuzie intolerabilă : zonele industriale se confundă cu cele rezidențiale. Există, de asemenea, și o speculă funciară nestăvilită : în perioada 1955—1973, prețul terenurilor de construcții a crescut de 40 de ori. În căutarea de spații, Tokio s-a refugiat în furnicare pe mai multe niveluri, unde se învălmășesc trenuri, métroul, restaurante, magazine mari etc. Iar această aglomerare creează necontenit noi și noi probleme.

SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT

FOTBAL : Radiografii ale activității cluburilor

„Luceafărul" — clubul celor mai tineri tricolori — are nevoie de mai mult sprijin

O foarte generoasă idee — izvorîtă din necesitatea de a se asigura o pepinieră centralizată, capabilă să furnizeze în permanență tineri jucători talentați, bine pregătiți — a condus în această vară la înființarea clubului de fotbal „Luceafărul" din București. La propunerea federației de fotbal a fost adoptată o **hotărîre a biroului C.N.E.F.S.** care, statuînd „Luceafărul", fixează în acest sens răspunderi și atribuții limpezi pentru toți factorii implicați.

În prealabil a fost inițiată o foarte largă selecție în rîndul copiilor și juniorilor din întreaga țară. La București, clubul ființează în cadrul **liceului industrial „Electroaparataj"** și beneficiază de condițiile și instalații adecvate oferite de **centrul sportiv „23 August".** În felul acesta, învățînd la cursurile liceale și jucînd fotbal organizat, acești elevi au posibilitatea să se realizeze pe două planuri : **profesional** (la încheierea studiilor vor avea la bază o meserie, ca orice tînăr absolvent de vîrsta lor) și **sportiv** (vor constitui nucleul selecționatelor naționale de juniori, vor căpăta experiență de fotbaliști divizionari, pe care vor putea conta în perspectivă echipele din județele lor ori chiar loturile republicane). În legătură cu constituirea și funcționarea acestui centru fotbalistic, trebuie apreciate pe măsură interesul și sprijinul pe care le-au dat, în strînsă colaborare, **Ministerul Educației și Învățămîntului, Inspectoratul de învățămînt al Capitalei** și, nu în ultimul rînd, **direcția liceului industrial „Electroaparataj".**

Cei 116 tineri jucători au fost împărțiți în 8 echipe (pe categorii de vîrstă) și încadrați în competiții adecvate. Un grup de antrenori (condus de Constantin Ardeleanu — directorul centrului — și de Robert Cosmoc — antrenorul primei formații a „Luceafărului" și al selecționatei de juniori U.E.F.A. 1978) se ocupă cu sîrg și pricepere de formarea, închegarea și rodarea acestor formații. Și chiar dacă rezultatele lor pe tabelele de marcaj și locurile ce le ocupă în clasamentele competițiilor respective nu sînt încă pe măsura așteptărilor, avem convingerea că greutățile inerente oricărui început vor fi înlăturate treptat.

Se înțelege, cu toții dorim ca roadele acestei pepiniere de interes național să fie cît mai bogate și să nu întîrzie prea mult. Dar, pentru aceasta, clubul „Luceafărul" — care nu este numai al federației de specialitate, ci al mișcării noastre sportive în general — **trebuie să se bucure întru totul și în permanență de sprijinul prevăzut. Din partea tuturor factorilor cărora le revin sarcini prin hotărîrea C.N.E.F.S. !** Facem această subliniere fiindcă o recentă vizită de documentare la „Luceafărul" ne-a dezvăluit o serie de impedimente pe care le ridică în fața acestuia chiar unii dintre cei nominalizați să sprijine consolidarea și buna funcționare a clubului.

La ora actuală, cea mai imperioasă nevoie a echipelor ce se numesc „Luceafărul" este cea a **terenurilor de antrenament. Cele 8 echipe au la dispoziție numai un singur teren cu iarbă.** Pe terenul nr. 2, gazonat, nu se poate face pregătire fiindcă este plin cu gropi. În ciuda faptului că hotărîrea Biroului C.N.E.F.S. repartizează acest teren „Luceafărului", I.E.A.B.S. încă nu trecuse la reamenajarea lui, pretextînd că persoane din C.N.E.F.S. anunțaseră altceva : că va ieși o altă hotărîre prin care terenul nr. 2 va rămîne la dispoziția aruncătorilor de ciocan. Nemaivorbind că, pînă una alta, I.E.A.B.S. era obligat să respecte hotărîrea în vigoare — ne vine imposibil să credem că Biroul C.N.E.F.S. ar fi putut reveni, sacrificînd un teren pentru 2—3 atleți care să se antreneze aci din cînd în cînd, în timp ce pentru aceștia este rezervat loc suficient la Stadionul tineretului, prevăzut cu toate instalațiile necesare, plus condiții de cantonament !

În aceeași vizită de documentare constatam că aceeași instituție — I.E.A.B.S. — care, de fapt, este subordonată C.N.E.F.S.-ului, trece greu și la traducerea în fapt a altor puncte din hotărîrea C.N.E.F.S. ! De mai bine de două luni de zile au fost stabilite exact destinațiile incăperilor rezervate „Luceafărului" la parterul clădirii de la stadionul „23 August" și, totuși, nu începuseră din plin **amenajările de vestiare, bazine, saune, magazii, cabinet medical** etc.

Ce-i drept, în ziua cînd aceste rînduri văd lumina tiparului, datorită **dispoziției exprese a ministrului sportului și turismului,** aceste probleme se află în curs de rezolvare. De ce insistăm, totuși ? Pentru că nu este admis ca o hotărîre emisă de organul de conducere a mișcării noastre sportive să fie interpretată pînă la răstălmăcire sau chiar pînă la anulare... exact de către cei datori s-o respecte și s-o îndeplinească întocmai. Din păcate, nu este un fapt singular, asemenea situații repetîndu-se în diverse ramuri de sport, la diferite niveluri — ceea ce ridică imperios nevoia stabilirii unei ordini ferme și în această privință.

Revenind la clubul de fotbal „Luceafărul", trebuie să subliniem și alte cîteva necesități stringente. În spiritul hotărîrii biroului C.N.E.F.S., conducerea F.R.F. a alcătuit, împreună cu conducerea clubului, un **program riguros** — diferențiat pe grupe de vîrste și defalcat pe ani, luni, săptămîni — pentru buna încadrare a elevilor respectivi în procesul de învățămînt și pentru pregătirea fotbalistică a acestora la nivel competitiv. Este, deci, nevoie ca **îndeplinirea metodică și neabătută a acestui program** să constituie preocuparea de zi cu zi a celor ce răspund direct de destinul profesional și sportiv al acestor tineri.

În același timp, se cere intensificată și **munca educativă** în rîndul fotbaliștilor de la „Luceafărul". Prima și cea mai importantă cerință este **apropierea elevilor fotbaliști de colectivul muncitoresc al întreprinderii „Electroaparataj",** pe lîngă care funcționează liceul. Pe lîngă ce se întreprinde în cadrul practicii în producție, trebuie inițiate întîlniri cu muncitorii din fabrică, acțiuni cu organizația U.T.C. respectivă. În fond, relațiile trebuie să evolueze astfel încît tinerii muncitori de la „Electroaparataj" și din sectorul 3 al Capitalei să devină primii și cei mai înflăcărați suporteri ai echipelor de fotbal „Luceafărul". Fără îndoială, la aceasta un aport efectiv poate și trebuie să-l aibă și comitetul U.T.C. al sectorului, pentru că este vorba de **un eșalon al sportului de performanță, de interes național, pentru care orice sprijin este binevenit.**

De altfel, în general spus, **fiecare din organismele implicate** are obligația fermă să sprijine această pepinieră, buna funcționare a clubului de fotbal „Luceafărul". Să procedeze, adică, exact cum prevede hotărîrea Biroului C.N.E.F.S. Numai prin acest ajutor firesc și necesar clubul celor 116 mici fotbaliști va putea să devină ceea ce dorim și așteptăm cu toții : **Luceafărul fotbalului românesc !**

Gheorghe MITROI

Ieri și azi în divizia A

Etapa a 9-a a campionatului diviziei A la fotbal a programat simbătă în țară două partide. În jocul de la Timișoara, echipa locală Politehnica a jucat din nou sub așteptări pierzînd în fața formației Olimpia Satu Mare. Fotbaliștii oaspeți, mai hotărîți în atac, au repurtat victoria cu scorul de 2—1 prin punctele marcate de Hațeganu și Popa. Pentru gazde a înscris Dembrovschi. La Arad, echipa locală U.T.A. a întrecut cu 3—1 (0—1) pe F.C. Argeș. Scorul a fost deschis de oaspeți în minutul 43 prin Radu II. Apoi, textiliștii au marcat de trei ori prin Schepp (min. 55) și Kukla (min. 72 și 90).

Astăzi se vor desfășura celelalte partide ale etapei a IX-a : Universitatea Craiova — Gloria ; Politehnica Iași — Steaua ; Chimia Rm. Vîlcea — A.S.A. ; Dinamo — F.C. Bihor ; F.C. Baia Mare — S.C. Bacău ; C.S. Tîrgoviște — F.C. Corvinul și Sportul studențesc — Jiul (stadionul Republicii, ora 11). Cu excepția meciului Sportul studențesc — Jiul, toate celelalte partide încep la ora 15 și vor fi transmise la radio, în emisiunea „Sport și muzică".

★

Simbătă, pe stadionul Republicii s-a disputat derbiul bucureștean Rapid-Metalul, din campionatul categoriei B. Jocul s-a încheiat cu un rezultat de egalitate : 0—0.

Rugbiștii români din nou victorioși în Marea Britanie

LONDRA 14 (Agerpres). — Rugbiștii români continuă seria succeselor în cadrul turneului pe care-l întreprind în Marea Britanie. Aseară, în orașul Clifton, selecționata divizionară din România a întîlnit echipa locală R.C. Clifton. Jucînd remarcabil, echipa română a obținut o categorică victorie cu scorul de 50—13 (18—9). Spectatorii au aplaudat jocul bun al rugbiștilor români, care de multe ori, mai ales spre sfîrșitul partidei, au oferit o adevărată demonstrație. Cel mai eficace jucător al echipei române a fost Mihai Bucos, care a înscris 22 de puncte. Comentînd acest meci, agenția Reuter subliniază jocul excelent desfășurat de Stoica, Ortelecan, Motrescu și Dumitru.

Pînă în prezent, din cele 6 partide susținute, selecționata divizionară română a repurtat 4 victorii în fața unor redutabile echipe de club, un meci l-a încheiat la egalitate, pierzînd o singură dată. Rugbiștii români vor susține ultima partidă a turneului marți, la Bristol, unde vor întîlni o puternică selecționată locală.

În cîteva rînduri

● Ieri la Craiova, în penultima zi a întrecerilor din cadrul finalelor „Daciadei" la volei pentru juniori, au fost înregistrate următoarele rezultate : masculin : Sibiu — Bacău 3—0; Neamț — Sălaj 3—1; Mureș — Constanța 3—1; București — Dolj 3—0. Feminin : București — Bacău 3—0; Sibiu — Dolj 3—0; Mureș — Suceava 3—1 ; Ialomița — Sălaj 3—0. Întrecerile se vor încheia astăzi.

● Tenismanul român Ilie Năstase s-a calificat în finala turneului internațional de la Barcelona, urmînd să-l întîlnească pe maghiarul Balazs Taroczy. În semifinalele competiției, desfășurate simbătă, Năstase l-a învins cu 6—3, 3—6, 9—7 pe italianul Bertolucci, iar Taroczy pe cehoslovacul Ivan Lendl, cu 6—2, 7—5.

● La Manila a luat sfîrșit simbătă campionatul mondial masculin de baschet. Pentru a doua oară alternativ, titlul suprem a fost cîștigat de selecționata Iugoslaviei, care în finală a învins cu 82—81, după prelungiri, reprezentativa U.R.S.S.

vremea

Timpul probabil pentru zilele de 16, 17 și 18 octombrie. În țară : Vremea va fi frumoasă, îndeosebi în sudul țării, unde cerul va fi mai mult senin. În nord, cerul va fi schimbător. Local va ploua slab. Vînt slab pînă la moderat. Ceață locală, îndeosebi în centrul țării. Local se va produce brumă. **În București :** Vreme frumoasă, cu cerul mai mult senin. Vînt slab.

(Urmare din pag. I)

mai mult reliefată prin **Mesajul adresat de tovarășul Nicolae Ceaușescu revistei „Igaz Szo" și conferirea ordinului „Meritul cultural" clasa I, cu prilejul împlinirii a 25 de ani de la apariție.**

Odată cu prețuirea aportului publicației la promovarea politicii naționale a partidului, la afirmarea și dezvoltarea creației literar-artistice în limba maghiară din România, mesajul adresează îndemnul de a milita neobosit pentru o artă și o literatură pătrunse de nobilele idealuri socialiste, care să slujească educației patriotice, întăririi continue a prieteniei și frăției tuturor cetățenilor țării fără deosebire de naționalitate, în munca pentru înflorirea patriei comune — România socialistă.

Activitate dinamică în slujba socialismului, colaborării și păcii

Consecvența, principialitatea, dinamismul, contribuția constructivă la rezolvarea problemelor lumii contemporane — atribute definitorii ale politicii externe a României socialiste — și-au găsit și pe parcursul săptămînii ce se încheie confirmări edificatoare.

Preocuparea constantă a partidului și statului nostru pentru **extinderea și adîncirea relațiilor de prietenie și colaborare multilaterală cu toate țările socialiste** este ilustrată de prezența, în aceste zile, la București, a delegației Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, condusă de Andrei Gromiko, membru al Biroului Politic al C.C. al P.C.U.S., ministrul afacerilor externe al U.R.S.S. Convorbirile avute cu reprezentanții partidului nostru, în mod deosebit primirea delegației de către tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, au prilejuit reafirmarea dorinței comune de a se adînci și în viitor conlucrarea, solidaritatea și prietenia frățească dintre partidele, țările și popoarele noastre, în folosul cauzei socialismului și comunismului, al păcii, securității și colaborării internaționale.

Schimbul de mesaje prietenești dintre tovarășul Nicolae Ceaușescu și tovarășul Hua Kuo-fen, președintele C.C. al P.C. Chinez, premierul Consiliului de Stat al R.P. Chineze, cu prilejul vizitei la Pekin a unor delegații ale partidului nostru a pus încă o dată în evidență dorința comună de a conferi noi dimensiuni raporturilor româno-chineze, în conformitate cu hotărîrile adoptate în timpul întîlnirilor la cel mai înalt nivel.

În același timp, primirea de către tovarășul Nicolae Ceaușescu a tovarășului Antonio Maidana, prim-secretar al C.C. al Partidului Comunist Paraguayan, reflectă orientarea stăruitoare a partidului nostru pentru **dezvoltarea colaborării cu toate partidele comuniste și muncitorești,** întărirea acestei conlucrări servind luptei popoarelor pentru apărarea intereselor lor vitale, dezvoltării neîngrădite pe calea progresului economic și social. Totodată, primirea de către tovarășul Nicolae Ceaușescu a liderului Partidului Liberal din Marea Britanie, David Steel, a delegației parlamentare finlandeze, ca și anunțarea vizitei oficiale de prietenie pe care o va face în țara noastră președintele Austriei, Rudolf Kirchschläger, se circumscriu politicii **de colaborare** a țării noastre, **cu toate statele, fără deosebire de orînduire,** în spiritul afirmării active și continue a coexistenței pașnice.

O cerință majoră — creșterea rolului O.N.U. în rezolvarea problemelor internaționale

Agenda săptămînii a consemnat încheierea la sediul O.N.U. din New York a dezbaterilor din plenul actualei sesiuni a Adunării Generale, care s-au caracterizat printr-o atmosferă pronunțată de lucru, evidențiindu-se, încă o dată, însemnătatea pe care o prezintă abordarea în cadrul Națiunilor Unite — forul mondial cel mai reprezentativ — a problemelor vitale pentru prezentul și viitorul omenirii. În general, conținutul sesiunii a fost definit prin două coordonate fundamentale, prin două imperative istorice ale epocii noastre, în strînsă conexiune reciprocă : pe de o parte, **necesitatea încetării cursei frenetice a înarmărilor,** care aruncă poveri tot mai grele pe umerii omenirii, eliminarea cosmarului războaielor și a pericolului nuclear cu incalculabilele lor consecințe nefaste și, totodată, **necesitatea edificării unei noi ordini economice mondiale, a lichidării subdezvoltării, a decalajelor dintre state,** a căror perpetuare și adîncire prezintă un potențial tot atît de exploziv, frînind progresul umanității.

Pozițiile constructive ale României în vederea urnirii din „punctul de inerție" a problematicii esențiale de dezarmare-dezvoltare au întrunit și la această sesiune o largă apreciere. De altfel, faptul că ideile și tezele susținute de țara noastră s-au regăsit, într-o formă sau alta, în multe din expunerile prezentate de la tribuna înaltului for atestă viabilitatea lor, dovedind că ele răspund cu adevărat intereselor generale ale popoarelor, intereselor cooperării și consolidării păcii mondiale.

În sprijinul unei păci juste și durabile în Orientul Mijlociu

Atenția opiniei publice internaționale a fost polarizată din nou, în această săptămînă, de evoluțiile în legătură cu situația din Orientul Mijlociu. Începerea în aceste zile la Washington a negocierilor dintre Egipt și Israel pentru încheierea unui tratat de pace în conformitate cu acordurile de la Camp David, ca și contactele diplomatice între reprezentanți ai unor țări arabe în scopul sistării de urgență a oricăror acte de violență și instaurării unei încetări durabile a focului în Liban vin să ateste cu cîtă acuitate se impune cerința de a se găsi soluții politice, pe calea tratativelor, problemelor grave ale Orientului Mijlociu.

Metoda negocierilor, ca singura posibilitate rațională de reglementare a acestor probleme, a fost și este susținută în mod consecvent de țara noastră. După cum este cunoscut, România consideră că aceste negocieri trebuie să ducă la retragerea Israelului din teritoriile arabe ocupate în urma războiului din 1967, la respectarea drepturilor legitime ale poporului palestinian — inclusiv de a-și constitui un stat propriu, independent — la asigurarea independenței, integrității și suveranității tuturor statelor din zonă. Desigur, o soluționare de ansamblu a problemei Orientului Mijlociu, o soluționare viabilă și dreaptă, în concordanță cu aceste principii, presupune participarea tuturor părților interesate, inclusiv a reprezentanților autorizați ai poporului palestinian.

Pozițiile și considerentele României, în lumina noilor evoluții din Orientul Mijlociu, privind căile unei reglementări globale a conflictului din zonă, au fost exprimate în mesajele tovarășului Nicolae Ceaușescu transmise în aceste zile președintelui Comitetului Executiv al Organizației pentru Eliberarea Palestinei, Yasser Arafat, și președintelui Siriei, Hafez Al Assad.

Sentimentele de gratitudine cu care au fost primite aceste mesaje au reflectat încă o dată înalta stimă și prețuire de care se bucură secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele republicii, pentru activitatea sa neobosită în vederea înfăptuirii unei păci juste și trainice în Orientul Mijlociu, ca și, în general, în vederea realizării năzuințelor de înțelegere, destindere și securitate în întreaga lume.

CRONICA SĂPTĂMÎNII
internă și internațională

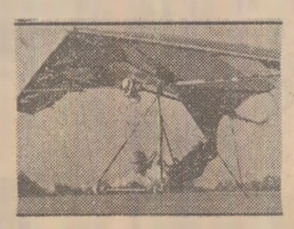
DE PRETUTINDENI

● **PRONOSTICURI PETROLIERE.** Cea mai mare companie petrolieră din lume, firma „Exon", a dat publicității un raport secret, care, după cum apreciază ziarul parizian „Le Matin", revizuiește integral harta mondială a rezervelor petrolifere. În viitor, principalele exploatări petrolifere, se arată în document, se vor situa în Africa și America Latină. Această concluzie este rezultatul unor îndelungate prospecțiuni geologice care ar fi confirmat existența unor bogate zăcăminte de țiței în Ciad, Camerun, Congo. Cele trei țări vor deveni, alături de Nigeria, Gabon, Angola, mari producătoare de petrol. Din aceeași sursă se arată că extracția de petrol din țările în curs de dezvoltare va crește pînă în anul 1990 de 2,5 ori și va atinge aproximativ 500 milioane de tone.

● **6 000 DE CUVINTE PE MINUT.** La vîrsta de numai 12 ani, Muriel Aragon este deja studentă a Universității din California, Statele Unite. Dar adevărata sa performanță nu este atît precocitatea neobișnuită de care a dat dovadă, cît rapiditatea fenomenală cu care parcurge un text scris. Potrivit revistei „Australasian Post", ea citește cu o viteză de 6 000 cuvinte pe minut. Desigur, se are în vedere capacitatea de a asimila ideile dintr-un text care nu este parcurs cuvînt cu cuvînt. În felul acesta, Muriel poate citi în decurs de o săptămînă întregul vraf de cărți arătat în imaginea alăturată !

● **PE PELICULĂ : ATOMI ÎN MIȘCARE.** Doi experți în fizică de la Universitatea din Chicago au reușit să înregistreze pe film color atomi în mișcare, grație unui fascicul de electroni dirijat pe o peliculă de carbon. Cei doi specialiști, britanicul Albert Crewe și americanul Michael Isaacson, realizaseră pentru prima dată, în 1970, și apoi în 1976 și primele fotografii și filme înfățișînd atomi. Metoda lor de realizare a imaginilor va stîrni un interes deosebit, se apreciază, în medicină, chimie, microelectronică și metalurgie. Cei doi fizicieni au înregistrat pe peliculă atomi de uraniu, cadmiu, platină, paladiu, indiu, aur și argint.

● **OMUL-PASĂRE.** Francezul Bernard Danis a creat ingeniosul dispozitiv din imagine, prevăzut cu un motor și cu pinze, care permite omului să zboare aidoma unei păsări, însă numai deasupra unei suprafețe plate, fără obstacole. Motorul, în doi timpi, în greutate de 15 kg, pune în mișcare o elice, propulsarea fiind apoi preluată de vînt, care umflă pinzele. Omul-pasăre,



aflat în poziție orizontală, controlează poziția de zbor cu ajutorul unei bare prevăzute cu rotile (similare rotilelor de patine), care servesc la decolare și aterizarea lină. Înălțimea la care dispozitivul zboară este de 1,60 metri, viteza maximă — 60 km, iar autonomia de zbor — o oră.

● **„OPERAȚIUNEA DEEP FREEZE '79".** Aceasta este denumirea unei importante expediții științifice în Antarctica. 320 de savanți și cercetători americani, japonezi și vest-germani, instalați la 240 km sud de principala bază a S.U.A. de la Mc Murdo, vor încerca să umple golurile din istoria geologică a continentului de gheață, studiind dinamica ghețarilor Darwin și Byrd. Ei nădăjduiesc să stabilească dacă în Antarctica a existat o calotă de gheață în urmă cu 18 000 de ani și să descopere cauzele dispariției sale șase mii de ani mai tîrziu. În cazul în care vor putea face dovada unei asemenea evoluții a calotei, se va putea înțelege mai bine impactul acestui fenomen asupra climatului global al planetei și, totodată, se vor putea prezice viitoarele modificări ale climei.

● **STATISTICA GEMENILOR.** Doi frați gemeni, de profesie medici, Gheorghi și Dimităr Ekonomov, din Bulgaria, au adunat și prelucrat informații cu privire la gemenii născuți în patria lor în decursul a nouă decenii, perioadă cuprinsă între anii 1882—1972. Conform acestor date, în intervalul amintit în Bulgaria s-au născut peste 30 000 de gemeni—dubleți, peste 4 000 de gemeni—tripleți și, în 92 de cazuri, s-au născut qvadrupli. Ziarul bulgar „Otecestvo" arată că în lume trăiesc peste 70 milioane de gemeni. Cei mai numeroși gemeni apar în țări nordice ca Danemarca, Suedia, Norvegia.

Lucrările Comisiei O.N.U. pentru dezarmare evidențiază

Necesitatea înfăptuirii dezarmării cu participarea activă a tuturor statelor

NAȚIUNILE UNITE 14 (Agerpres). — De la trimisul special : Lucrările Comisiei O.N.U. pentru dezarmare, desfășurate între 9 și 13 octombrie, au marcat începutul intrării în funcțiune a mecanismelor mai democratice de dezbateri și negocieri în domeniul dezarmării, convenite de sesiunea specială a Adunării Generale a O.N.U. consacrată înfăptuirii acestui deziderat vital al popoarelor.

Luni își va începe activitatea un alt asemenea organ, Comitetul pentru problemele politice și de securitate, care pe viitor își va dedica întreaga activitate problemelor dezarmării.

Comisia O.N.U. pentru dezarmare, care săptămîna aceasta a avut doar sarcina organizării activității sale viitoare, și-a desfășurat lucrările sub impulsul imprimat de sesiunea specială. Hotărîrile au fost adoptate prin consens. S-a stabilit ca prima sesiune pentru abordarea problemelor de fond să aibă loc în mai-iunie 1979. Comisia își va desfășura lucrările în plenară și, în caz de nevoie, în cadrul unui comitet, care de asemenea va fi deschis participării tuturor statelor, ceea ce va permite dinamizarea activității sale.

Programul de lucru al comisiei, care urmează să fie confirmat de Adunarea Generală, are la bază recomandările privind mandatul și funcțiile sale cuprinse în documentul final al sesiunii speciale. Astfel, comisia va trebui să examineze și să facă recomandări asupra unor probleme ale dezarmării, cuprinse în propunerile prezentate de diferite state, între care și România, la sesiunea specială, să analizeze modul în care se îndeplinesc deciziile și recomandările sesiunii speciale și să treacă la elaborarea elementelor de bază ale unui program global de dezarmare.

În cadrul comisiei s-a hotărît să se acorde prioritate elaborării unui program global de dezarmare, menit să concentreze eforturile și contribuția tuturor statelor la realizarea unor măsuri concrete de dezarmare și să ofere perspectiva negocierilor viitoare. **„Intensificarea eforturilor în problema dezarmării** — a spus reprezentantul român în cursul dezbaterilor din cadrul comisiei — **cere preocuparea și participarea activă a tuturor statelor pe picior de egalitate.** În concepția României, comisia reprezintă forul desemnat să dea substanță **rolului central și răspunderii primordiale ce trebuie să revină O.N.U. în domeniul dezarmării,** pentru ca organizația să contribuie efectiv la încetarea cursei înarmărilor, la adoptarea de măsuri concrete de dezarmare, în special de dezarmare nucleară".

Imperativul convertirii cheltuielilor militare în resurse pentru dezvoltare economico-socială

Rezoluție adoptată de plenara Consiliului Executiv al UNESCO

PARIS 14 (Agerpres). — Plenara Consiliului Executiv al UNESCO a adoptat prin consens o rezoluție cu privire la contribuția acestei organizații la înfăptuirea obiectivelor stabilite de O.N.U. în domeniul dezarmării. Rezoluția cere ca toți cei ce activează pe tărîmul educației, științei, culturii și informației, toate organizațiile internaționale neguvernamentale să colaboreze strîns cu UNESCO pentru atingerea acestor țeluri. „Sutele de miliarde de dolari absorbite de cursa înarmărilor — se arată în document — ar putea să fie folosite în scopuri pașnice și constructive, și nu să constituie o grea povară pentru economia națională a tuturor statelor. **Eliberarea uriașelor resurse materiale și umane consacrate cursei înarmărilor ar permite ca acestea să fie folosite pentru eliminarea mizeriei, foametei, bolilor și analfabetismului în lume, formării de cadre științifice și tehnice în țările în curs de dezvoltare, contribuind astfel la instaurarea unei noi ordini economice internaționale".**

O contribuție la dezvoltarea colaborării prietenești româno-bulgare

Consiliul de Miniștri al R.P. Bulgaria dă o înaltă apreciere recentelor convorbiri de la București

SOFIA 14 (Agerpres). — După cum informează agenția B.T.A., Consiliul de Miniștri al R.P. Bulgaria a analizat și a acordat o înaltă apreciere rezultatelor recentei vizite prietenești de lucru a președintelui Consiliului de Miniștri al R.P. Bulgaria, Stanko Todorov, în Republica Socialistă România.

S-a subliniat că întîlnirile dintre tovarășul Todor Jivkov, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist Bulgar, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Bulgaria, și tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, au o importanță uriașă pentru întărirea și aprofundarea relațiilor multilaterale dintre cele două țări socialiste, membre ale Tratatului de la Varșovia și ale C.A.E.R.

Guvernul bulgar — relevă B.T.A. — constată cu satisfacție că protocolul semnat de șefii celor două guverne prevede desfășurarea unor măsuri constructive pentru dezvoltarea pe mai departe a colaborării economice, tehnico-științifice și culturale dintre cele două țări. O mare însemnătate o vor avea în această direcție construirea întreprinderii de mașini grele și utilaje Ruse — Giurgiu și a Complexului hidrotehnic Nicopole — Turnu Măgurele, precum și pregătirile pentru construirea Combinatului chimic de olefine.

Consiliul de Miniștri al R.P.B. a însărcinat organele corespunzătoare bulgare să adopte măsurile necesare pentru îndeplinirea obligațiilor lor ce decurg din protocolul semnat de șefii celor două guverne.

„Negocierile de pace egipteano-israeliene continuă să înregistreze progrese"

WASHINGTON 14 (Agerpres). — Vineri, la Washington, a avut loc o nouă rundă de negocieri tripartite pentru elaborarea tratatului de pace dintre Egipt și Israel. Ca și în ziua precedentă, delegația americană a avut convorbiri separate cu fiecare dintre părți, după care cele trei delegații s-au întrunit într-o ședință plenară.

Potrivit unei declarații făcute presei de purtătorul de cuvînt unic al negocierilor, George Sherman, citată de agenția M.E.N., negocierile egipteano—israeliene „continuă să înregistreze progrese, negociatorii examinînd proiectul de tratat de pace american prezentat de secretarul de stat al S.U.A., Cyrus Vance". Purtătorul de cuvînt a precizat că ambele părți au convenit să negocieze textul tratatului pe baza proiectului american, care este singurul document aflat pe masa de negocieri. În mod evident, a continuat Sherman, există o serie de diferende între părți, dar, a adăugat el, în prezent au loc negocieri pentru soluționarea lor.

Vizita delegației U.T.C. - U.A.S.C.R. în Australia

CANBERRA 14 (Agerpres). — În continuarea vizitei pe care o întreprinde în Australia, delegația U.T.C.-U.A.S.C.R., condusă de tovarășul Nicu Ceaușescu, secretar al C.C. al Uniunii Tineretului Comunist, a avut simbătă la Sydney convorbiri cu S. Loosley, secretar național al tineretului laburist, cu membri ai conducerii organizației laburiste din statul New South Wales.

Delegația română a prezentat aspecte semnificative privind participarea activă a tinerei generații la opera de construire a societății socialiste multilateral dezvoltate, precum și unele preocupări actuale ale organizației de tineret din țara noastră.

Reprezentanții tinerilor laburiști s-au referit la activitatea pe care o desfășoară pentru soluționarea problemelor cu care este confruntată în prezent societatea australiană.

Au fost abordate, totodată, probleme privind dezvoltarea în continuare a raporturilor de colaborare dintre U.T.C. și tineretul laburist din Australia.

În aceeași zi, delegația română s-a întîlnit cu membri ai conducerii Partidului Laburist din statul New South Wales și cu parlamentari laburiști. În discuțiile avute, aceștia au apreciat rolul activ pe care România, președintele Nicolae Ceaușescu îl joacă în soluționarea problemelor majore ale contemporaneității. De ambele părți, s-a subliniat contribuția pe care tinerii din România și Australia pot și trebuie să o aducă la dezvoltarea raporturilor dintre cele două țări și popoare.

Delegația tineretului român s-a întîlnit, de asemenea, cu John Way, director al Biroului pentru problemele tineretului de pe lîngă cabinetul primului ministru al Australiei.

CU PRILEJUL CELEI DE-A 61-A ANIVERSĂRI A MARII REVOLUȚII SOCIALISTE DIN OCTOMBRIE

Chemările C. C. al P. C. U. S.

MOSCOVA 14 (Agerpres). — La Moscova au fost date publicității tradiționalele chemări ale C.C. al P.C.U.S. cu prilejul celei de-a 61-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. Documentul subliniază rolul P.C.U.S. de inspirator și organizator al revoluției victorioase din Octombrie, forța conducătoare și călăuzitoare a societății sovietice, precum și unitatea indestructibilă între partid și popor.

C.C. al P.C.U.S., se spune în chemări, adresează un salut frățesc partidelor comuniste și muncitorești care luptă împotriva imperialismului, pentru pace, democrație, independență națională și socialism. Totodată, este transmis un salut popoarelor țărilor socialiste, popoarelor care au obținut eliberarea de sub jugul colonial și care luptă pentru întărirea independenței naționale, pentru progres social.

C.C. al P.C.U.S. cheamă popoarele europene să acționeze pentru traducerea completă în viață a prevederilor Actului final al Conferinței pentru securitate și cooperare, pentru a transforma Europa într-un continent al păcii, securității, cooperării și progresului social.

Documentul adresează un apel către toate popoarele să lupte pentru înlăturarea pericolului unui nou război mondial, împotriva folosirii forței în relațiile internaționale, pentru dezarmare.

Împotriva șomajului și concedierilor

Apel adresat de partidele comuniste din cinci țări occidentale muncitorilor din industria siderurgică

BONN 14 (Agerpres). — Partidul Comunist German, Partidul Comunist Francez, Partidul Comunist din Belgia, Partidul Comunist din Olanda și Partidul Comunist Luxemburghez au adresat un apel oțelarilor din țările respective de a participa, la 4 noiembrie, la un miting ce se va desfășura la Thionville, în Franța.

Apelul comun al partidelor menționate subliniază că muncitorii siderurgiști din țările respective trebuie să lupte umăr la umăr împotriva planurilor C.E.E. de suprimare a locurilor de muncă, de concedieri, de reducere a producției în siderurgie și în minele de minereu de fier. Acest plan al concernelor siderurgice reprezintă „un pericol serios pentru muncitorii, funcționarii, inginerii și tehnicienii din industria siderurgică, dar și pentru populația regiunilor unde este dezvoltată siderurgia și chiar pentru economiile naționale ale țărilor noastre", subliniază apelul.

PARIS. — La sfîrșitul lunii septembrie, numărul șomerilor înregistrați oficial în Franța era de 1 284 600, în creștere cu 11,1 la sută față de luna precedentă, informează agenția France Presse, citînd statisticile publicate de Ministerul francez al Muncii.

agențiile de presă transmit:

O delegație a consiliilor populare din România, condusă de Ion Catrinescu, președintele Consiliului popular județean Brăila, a făcut o vizită de informare în Austria, la invitația Uniunii orașelor austriece. În cursul vizitei, delegația română a fost primită de Otto Schweda, secretar general al Uniunii orașelor austriece, de primarii și membri ai consiliilor municipale din Linz, Salzburg, Wiener Neustadt și Sankt Poelten. Au fost vizitate uzinele metalurgice „Voest-Alpine" și unități de gospodărie comunală.

Convorbiri chino-britanice. Ministrul afacerilor externe al R.P. Chineze, Huan Hua, și-a încheiat vizita oficială de patru zile în Marea Britanie, unde a fost primit de premierul James Callaghan și a purtat convorbiri cu ministrul de externe britanic, David Owen. Într-o declarație făcută presei, Huan Hua a arătat că în timpul convorbirilor s-a relevat dorința comună a celor două țări de a extinde și dezvolta cooperarea reciproc avantajoasă în domeniile politic, economic, comercial, cultural, științific și tehnologic

Primul congres al Partidului Socialist Yemenit și-a încheiat lucrările la Aden, capitala R.D.P. a Yemenului. Congresul a aprobat statutul și programul, care stabilesc țelurile și politica partidului în etapa desăvîrșirii revoluției național-democrate, perspectivele progresului țării spre socialism. Delegații au ales Comitetul Central al partidului, Biroul Politic și Secretariatul. În funcția de secretar general al C.C. al P.S.Y. a fost ales Abdel Fattah Ismail.

Cu spectacolele prezentate săptămîna aceasta la Odesa, pe scena „Teatrului revoluției" din localitate, colectivul artistic al Teatrului de comedie din București și-a încheiat turneul întreprins în U.R.S.S., în cadrul programului de schimburi culturale dintre România și Uniunea Sovietică. Reprezentațiile susținute la Moscova și Odesa au fost primite cu căldură de publicul spectator.

Plenara C.C. al Partidului Progresului și Socialismului din Maroc consacrată examinării situației din țară și sarcinilor partidului și-a desfășurat lucrările la Casablanca. Ali Yata, secretar general al P.P.S.M., a adresat un apel tuturor forțelor patriotice din țară la unitate în lupta pentru consolidarea independenței economice a Marocului. Plenara a hotărît marcarea în mod solemn a celei de-a 35-a aniversări a creării partidului, între altele și prin organizarea unei ample campanii pentru sporirea rîndurilor sale.

Scrutin prezidențial în Brazilia. Azi au loc în Brazilia alegeri prezidențiale indirecte. Candidează, din partea forțelor guvernamentale, generalul Joao Baptista de Figueiredo, iar din partea Mișcării Democratice Braziliene, singurul partid al opoziției legale, generalul Euler Bentes Monteiro.

Solemnitățile de la Nairobi. La 14 octombrie a avut loc ceremonia solemnă de depunere a jurămîntului și preluare a funcției supreme de către noul președinte al Kenyei, Daniel Arap Moi. În aceeași zi au depus jurămîntul vicepreședintele Mwai Kibaki, precum și comandanții diferitelor genuri de arme.

Bilanț al acțiunilor teroriste în Italia. În primele nouă luni ale acestui an, numărul atentatelor și actelor de violență împotriva persoanelor și bunurilor materiale comise în Italia se ridică la 1 805, față de 1 192 în aceeași perioadă a lui 1977 — arată o statistică întocmită de secția pentru probleme de stat a Partidului Comunist Italian. Numărul morților a fost de 27 (față de 19 în perioada corespunzătoare din 1977), iar al răniților de 35 (față de 25). Au fost organizate atentate împotriva a 70 sedii ale P.C.I., 100 ale P.D.C., 16 ale P.S.I., 67 ale altor partide. Au fost distruse sau avariate 921 autovehicule și s-au produs 29 sechestrări de persoane.

Tratative economice la Varșovia. În capitala Poloniei a avut loc ședința Comisiei mixte polono-britanice de colaborare economică. Cu acest prilej a fost stabilit volumul cooperării între industriile celor două țări. După cum relatează agenția P.A.P., partea polonează a atras atenția asupra intensificării protecționismului și îngrădirilor impuse mărfurilor poloneze pe piața britanică.

Reuniune în probleme energetice. Experți din 15 țări mediteraneene, reuniți la La Valletta (Malta), au adoptat un vast program de cooperare în materie de surse de energie care pot fi reînnoite — solară, eoliană și animală. Reuniunea, organizată sub egida Programului Națiunilor Unite pentru Dezvoltare (P.N.U.D.) și Programului Națiunilor Unite pentru Mediul Înconjurător (P.N.U.E.), a dus la constatarea că în regiune în acest domeniu se desfășoară activități importante.

Bugetul Pentagonului. Camera Reprezentanților a S.U.A. și Senatul au adoptat bugetul Pentagonului, în valoare de 117,3 miliarde de dolari — informează agenția Associated Press. Noul buget este mai mare cu 4,2 la sută în comparație cu bugetul pe 1978, dar mai mic cu 1,9 miliarde față de cît ceruse Administrația Carter.

Agenția France Presse despre :

DRAMA SCINDĂRII LA BEIRUT

„De zece zile nu am nici o veste despre sora mea și cei cinci copii ai săi. Ajutați-mă !" Drame personale ca a acestei femei din vestul Beirutului care imploră ajutor se numără cu sutele în aceste zile. Aproape toți cei 200 000 de locuitori ai sectorului musulman al capitalei libaneze au rude „de cealaltă parte", în zona aflată sub controlul forțelor creștine, și cu toții — în ambele sectoare — trăiesc cu spaimă permanentă după „săptămîna neagră" de la începutul lunii. De la acordul de încetare a focului intervenit la 7 octombrie, mulți din locuitori au încercat să ajungă în sectorul estic al orașului sau în cel nordic și aproape toți au trebuit să renunțe din cauza activității susținute a franctirorilor, care fac deplasările extrem de periculoase.

Separate ca urmare a ostilităților militare, familiile de aici au imaginat tot felul de mijloace pentru a se interesa de soarta celor apropiați. Astfel, au reușit să descopere foarte repede cîteva linii telefonice care, printr-un miracol, încă funcționau între cele două „tabere" despărțite din pricina înfruntărilor. La Tabarja, la vreo 20 de km nord de Beirut, zeci de persoane stau îngrămădite lîngă un telefon pentru a încerca să afle ceva despre rude, prieteni, cunoscuți. În ultima săptămînă, Comitetul Internațional al Crucii Roșii este foarte solicitat de locuitorii din Beirut și din întregul Liban în ce privește veștile despre soarta unora sau altora dintre cei separați de vitregiile existente.

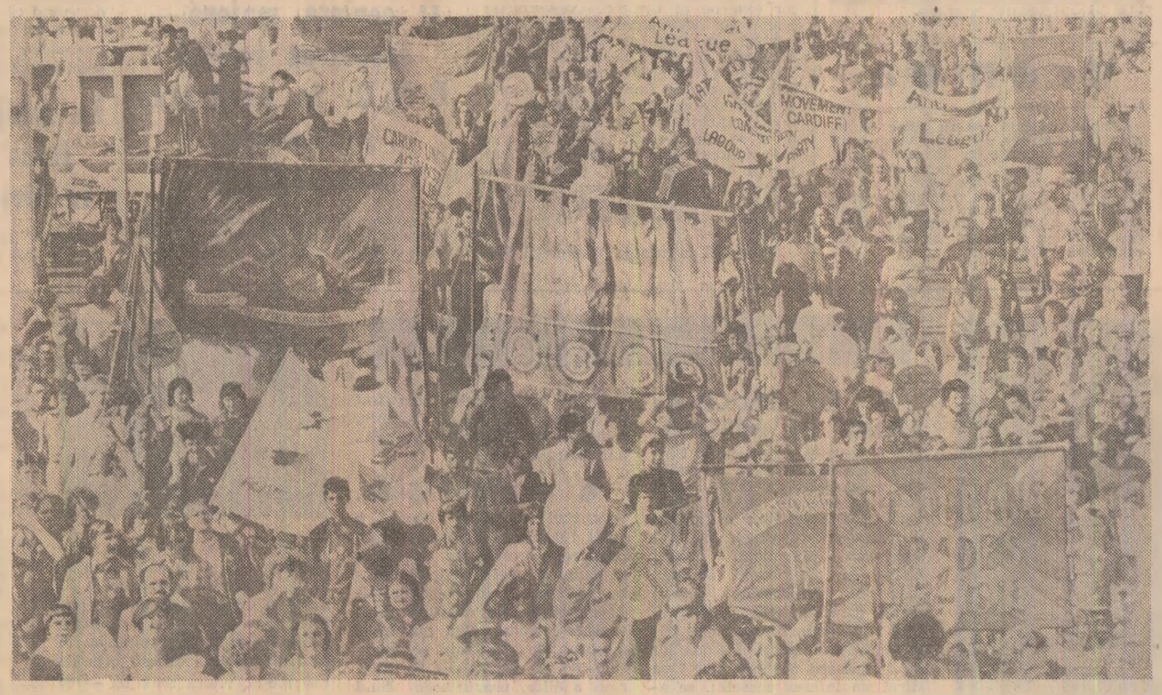
ACTUALITATEA ÎN IMAGINI

GUATEMALA: Grevă și represalii

În capitala guatemaleză continuă să domnească un climat de tensiune. Au loc ample demonstrații ale maselor populare : se desfășoară, în continuare, greva generală care, de două săptămîni, paralizează peste 60 la sută din activitatea economică a capitalei, Ciudad de Guatemala. Circa 80 000 de funcționari guvernamentali s-au alăturat grevei. După cum relatează agenția U.P.I., forțele polițienești au arestat numeroși demonstranți, ca și lideri sindicali. Fotografia redă un aspect din timpul intervenției polițienești

LIBAN : Cerința primordială — încetarea înfruntărilor militare

O imagine transmisă prin telefoto de agenția Associated Press : în ciuda apelurilor stăruitoare de încetare a focului, la Beirut au continuat să se producă ciocniri soldate cu noi victime și distrugeri materiale — ceea ce evidențiază o dată în plus necesitatea stringentă a încetării oricăror înfruntări militare pentru a da posibilitate poporului libanez, greu încercat, să-și poată concentra toate eforturile în vederea reconstrucției.



MAREA BRITANIE: Cea mai mare manifestație antifascistă postbelică

La Londra s-a desfășurat recent o manifestație de masă împotriva recrudescenței activității organizațiilor neofasciste, în primul rînd împotriva așanumitului „Front național", grupare care, prin politica rasistă pe care o promovează, a stîrnit indignarea opiniei publice britanice. Manifestația, la care au luat parte peste 100 000 de persoane, este considerată cea mai mare acțiune postbelică de acest fel din Marea Britanie — fiind grăitoare imaginea alăturată. „Rasiștii — a declarat, cu acest prilej, ministrul laburist Anthony Benn — încep prin a-și îndrepta atacurile împotriva africanilor și asiaticilor, dar, în fapt, aceste atacuri vizează drepturile democratice ale fiecăruia din noi".

Asociația culturală Belgia-România la un sfert de veac

În localitatea belgiană Seraing au fost inaugurate „Zilele României", acțiune ocazionată de împlinirea a 25 de ani de la crearea Asociației culturale Belgia-România. La primăria orașului a fost organizată o adunare festivă, la care primarul J. Vandenboch a vorbit despre relațiile de prietenie româno-belgiene, contribuția Asociației culturale Belgia-România la cunoașterea valorilor civilizației și istoriei poporului român în Belgia. În continuare a avut loc vernisajul unei expoziții a pictoriței Maria Frinculescu. Seara, ansamblul „Marama" al Casei de cultură „Petőfi Sandor" din București a dat un spectacol la centrul cultural din Seraing, la care au asistat personalități politice și culturale din Seraing și Liège, un numeros public. Mesagerii folclorului nostru au fost îndelung ovaționați pentru măiestria și virtuozitatea cu care au interpretat cîntece și dansuri populare românești.

Chenar de duminică

Guernica la războiul III

Guernica este acum la al treilea război. Primul, ni-l amintim, l-au purtat escadrilele hitleriste ale legiunii Condor. Trebuiau testate uneltele morții pentru cel de-al doilea război mondial, trebuia experimentată tactica pămîntului ars. Micul orășel basc a fost ales ca poligon de repetiție pentru destinele atîtor orașe ale Europei — și transformat, în urletul bombardierelor, într-un cîmp de ruine fumegînde, un imens cimitir

...Zilele trecute, la Hoyo de Manzanares a fost descoperit maiorul Molinero Camara, care-și transformase cazarma într-un atelier terorist clandestin — fabrica stilouri încărcate cu gloanțe.

Pe timpuri, Picasso nu-și încărcase penelul cu proiectile — l-a muiat doar în propriul suflet și în vopselele alb și negru ale paletei.

...Și s-a născut al doilea război, pe pînză, contraofensiva Guernicăi martire. Bombele escadrilei hitleriste au explodat, fiecare, doar o singură dată — pictura lui Picasso a provocat un șir nesfîrșit, infinit, de explozii : a aruncat în aer metereze de minciuni, a sfărîmat legiuni de zvastici naziste, de fascii mussoliniene și cruci de foc sau cu săgeți pătăniste cri horthyste, a spart cazemate ale nepăsării, a trezit flăcări orbitoare în conștiințe. Guernica s-a dovedit o teribilă, o cumplită armă împotriva sălbăticiei fasciste, o armă de război contra războiului.

Astăzi, Guernica victorioasă este la a treia luptă — pașnică. Este războiul muzeelor. Toate muzeele, cele mai mari muzee din Spania cer readucerea în țară a zguduitorului strigăt de acuzare încrustat în pînză.

Capodopera lui Picasso este solicitată de Muzeul de artă modernă din Madrid, de muzeul din Barcelona, de muzeul orașului Guernica Muzeul Prado a oferit o sală specială — alături de sala Goya, predecesorul care și-a transformat penelul în spadă și făclia împotriva întunericului Inchiziției.

..Acum patru decenii, luptătorii libertății cîntau celebrul „No pasarán ! Los fascistas no pasarán !" Și într-adevăr n-au trecut poarta istoriei, deși au reușit să treacă prin Puerta del Sol, peste Sierra Morena și Sierra Nevada, să ocupe Andaluzia și Catalonia și Asturiile, întreaga Spanie. Iar Franco i-a pus pe supraviețuitorii plutoanelor de execuție la muncă de sclavi — să sfredelească cu tîrnăcoapele în stîncile munților Guadarramei, la Valle de los Caidos, tunelul mortuar în care credea că va îngropa pe veci însăși libertatea.

Dar nu departe de sepulcrul din Guadarrama, tot Franco a mai construit ceva : un imens complex expozițional, la Feria del Campo.

..Acolo unde, zilele trecute, a avut loc sărbătoarea comuniștilor spanioli. Acolo unde marea nesfîrșită a sutelor de mii de oameni, fremătînd multicolor în valurile optimismului, cînta, aplauda flamenco-urile andaluze în răpăitul castanietelor, își ovaționa conducătorii, scanda entuziast „Aquí se ve — la fuerza del P.C. !" — aici se vede forța partidului comunist.

„Guernica" se poate reîntoarce acasă. Istoria sa ilustrează însăși istoria. Cu majusculă.

N. CORBU

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA : Cod 71 341, București Piața Scînteii nr. 1. Tel. 17 60 10, 17 60 20. Abonamentele se fac la oficiile poștale și difuzorii din întreprinderi și instituții. În străinătate, abonamentele se fac prin ILEXIM — departamentul export-import presă. P. O. BOX 136—137 telex : 11 226, București, str. 13 Decembrie nr. 3. Tiparul : Combinatul Poligrafic CASA SCÎNTEII 40 360